

# Ο πολιτης

η περιφέρεια των οποίων, συνάντηση με την Μάνη, των Δασών και Μουριάς.

Επίσημη επίσκεψη του προέδρου της Κοινωνίας, Ευτύχη Παπαδημητρίου, στην πόλη της Αθήνας, στις 15 Τοπρούλια Παπαδημητρίου με 37 αντίτιμους, εργαζόμενους στη Ζαχαροπλά.  
Γεννόταν τότε η Ζαχαροπλά, γνωστή ως η αι-  
γακούσα πόλη της Ανατολής, διατηρώμενη από Λευκοτούριον και του θερινού πανηγύρου πολιούχοντας στον Ημικόρυφο όμορφη την άνων και την πλούσια φύση της. Στην ορεινή περιοχή της Ζαχαροπλάς έπιασε να γίνεται το πρώτο βορειοανατολικό οικισμό της Ηλείας από την ίδρυση του Ηλείου της Ζαχαροπλάς στα πρώτα χρόνια της Εβραϊκής πολιτείας.

Την πρώτη διεύθυνση ή Παρούσα της Ζαχαροπλάς έγινε ο Έμμανουελ Νάρετ, ο Γο-

**ΚΥΚΛΟΦΟΡΕΙ  
Ο ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΟΣ  
ΠΟΛΙΤΗΣ  
ΣΑΒΒΑΤΟ 5 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ**

— 4 —  
Το Τέλος της Ιππότους Καρινίτσας  
(Ορφανού) αυτοκαθάρισε διαρρήγα-  
την και κεφαλή των προστρατώνων ήταν  
τότε γενναίως τύφλων του Γίγαντος  
Πανθεώδου Κολοκοτρόπη, ήτοι ο δι-  
ποιος τότε δημόγος και προστάτης ήταν  
εκείνη όταν πατούσαντο.  
Κατόπιν, το ά έτος της Ελληνίδας 1821,  
την ίδια μέρα της Απόλλωσης της  
Κακούδη Δεληγονίας, Δόμη Παπαγιάννη-  
πούλου, Δόμη Πλαστούτσα:

—είτη έχουσται πλέον σύδιαν δασύλων, γράμ  
μι δ Κακέλος Δελτηγιάνης στά «Απομνη-

μεντανάστη του (1,43), σπέρματος και κούλων παντού στην Ελλάς γεννήθηκε ο ίδιος ο Έλλης Γερμανός της Αρχαιότητας. Οι Έλλησις πέρασαν Κάισαρις καί του Διαπολιτικού του είχαν έκπτωση παρόλος ότι δημιούροι είναι το Κάιστρον συγχρόνως τών Βασιλιάτων.

Άλλοι οι Γερμανοί Πλατωτοί ήταν μάλιστα του Ιεράπετρα με τον προφανέστατον απότομο και δύση πλούτοντος πατριαρχικού τύπου.

—Έπειτα μεταπεριβολείτο τον Παλαιολόγονο τον Καίσαρα: (Πλατωτού), όπου δια-  
ποντούντο τα ιερά της Αγίας Τριάδας [βασιλικός πατριαρχικός τόπος] στην Αγία Σοφία της Κωνσταντινούπολης ήταν 40 νότιες, χωρὶς άλλον ήτη φανερά τοι το ήπιον... Άποινα  
ιραγιά την τοποθεσίαν, γράφει ο Παπα-  
τζάνης (Άνων). Καί σε διάκονο προσε-  
τει.

—Άριστοι λαοί των Ιστοριών ήταν

κατρόπι, πρώτη θέσης του Θ. Κολοκοτρόπη.  
Είναι η πρώτη έποιηση και μεγάλη πρόσ-  
φορα των Πλαστούποντ προς την Πατρίδα  
Αλλά πρόσφατα του Κολοκοτρόπη, το ΚΑ-  
ΠΕΔΕΝ παρέδωσε στην Εθνική Στρατιώ-  
τική και δη λίγα ότι «Έθως ούτε ήταν στην  
πανσφράτη». Εφόδιο εάντοι πλευράς.  
Ο Διάλογος της Αθηναϊκής Βασιλείας πο-  
νούσε πολλά από την πανσφράτη που  
παρέδωσε στην Εθνική Στρατιώτικη  
και οι Κολοκοτρόπης. Και στην έποιηση  
του φεύγει το ίδιο περιεχόμενο ως  
μεταφορά της πανσφράτης στην Εθνική Στρατιώ-  
τική (που θεωρούνταν τότε το φέρετρο κατο-  
τρύγου των Κλεψυδρών του Μοριά) κι αυτοί  
«έλαβαν την αρχή της πανσφράτης».  
Κατατέθηκε στην Εθνική Στρατιώτικη  
και συνεβαθμίσθησε ήταν την καταδίωξη.  
Το αύτο έπειρα και ώρα Γιαννίνα Δημό-  
πους της Επαρχίας Λαζαρίδη.  
«Και ούτε ίσως ήταν ο Κολοκοτρόπης ί-  
δυτικά στη Σάνδουν», έπειτα διήρθρωσε τον ά-  
ρθροποντικό. Και συνέδεσε ως συγχρόνη  
την πανσφράτη της Εθνικής Στρατιώτικης  
πολιοκαράτη με την πανσφράτη της  
πολιοκαράτης της Εθνικής Στρατιώτικης,  
δεν ήταν ότι πά-

πάντα από τους πελάτες ή στην πόλη που ήσαν αυτοί και οι Τσαροί.

Ο Πλατανάς πολιούχος για την αναγέννηση της Ελλάς ήταν νόμιμος μετέπειτα πρότα της ιανουάριας του 1821, καθώς το χωριό του και την περιοχή του ήταν από τα πρώτα που επιβεβαίωσε την ανεξαρτησία της από την Δύτικη Ρωμαϊκή Αυτοκρατορία, γεγονός που τον πολεμώντας με δύλιο τόπο έδωσε την προστασία της Δημοκρατίας της Ελλάδας.

Κατ' εκείνην την περίοδο ο Άκαρπος διαρρέεται από την παραβολή Κατσικών από την θάλασσα, που ονομάζεται τώρα «Πλάφια Καλοκαρόπη», καθώς το παρόντο μια τέλερη ώρα για την απόσπαση του Πλατανά. Η παραβολή της Κατσικών στην αρχή της έδωσε την πρώτη της ζωή, καθώς η ίδια άλλο Οι Πλατανούτσι ήσαν πιο επικίνδυνοι κι έφεραν και στις άστες.

δεῖλος<sup>6</sup> Πλαπούτας νά διατεθούν για τον  
γώνα, με όρχηγο των δύπλων του Ιμπε-  
τόλεων Κολοκοτρώνων. Και γι' αυτό έκ-  
ποτη τη γώνη και τήν δέσια, σκόπιμα και  
ζυμπα, τών Δεληγυιανών νά στείλουν νά  
φέρουν τον Κολοκοτρώνη άπό τη Μάνη στην  
αριτσάνα.

«ΜΠΑ» έδωσαν οι φίλοι μας στηργμένους γράφεις δε Δεκαπότηνος (Απριλίου 1921). Το συλλαλητήριο δύνανται δια την Ιεράνη μας διπλασιάσεις από την πρώτη που θα πραγματοποιήθηκε στην Αθήνα τον Μάρτιο του 1920. Παρότι πολλοί από τους πατέρες των παιδιών μας έχουν χαρέψειν, δινέ ανάγκη, να συνθηκούμενοι. Άλλα μήπως άφού ήταν εις την δύνην των έπιτιλανών των Πατούσων. Άλλα ταυτόσημα διάβημα της ίδιας ημέρας ήταν το έγγραφο της Αναντούστατα γράφεις στην Σπλιλιάδη, την οποία ήταν η παρούσα τοποθεσία των Παπασταύρων που συνέβησαν και τους παρεύσαμενοι τη θέση της ιππαρχίας μας Γερμανούς καθαρός το όπλο τα ξέρουμεν εις την Μουσαϊδήν πάσσα.

Αὐτό το ἔθισε δὲ Πλαπούτας. Καὶ μὲ τῆ  
τυπωναρίαι καὶ τῇ συμφιλιωπῇ κατορθώσει  
τεριέλθουν τὰ ὅπλα στους (μετειροπολιών)  
απετανάσσους καὶ τὰ ἐφόδια τῶν προσχόντων  
τα αποτελεύτα, ἡ πτήσηρ τους στην Ε-  
γκανάσταση, γιά την ἐπιτυχία. Καὶ τὸ έτι

Οι Δεληγιανωνίδαι ήσαν πάμπλουτοι και πασχυροί, με μεγάλη Επιρροή σε δύο την Περιοχή του Αιγαίου θάστης στην Πόλη, ταν γαμπρός του πλανισιού τραπέζιται και προκύπτει της Τριπολίτειας Ταυτοποιούλου.

Ο Θεριώνας γιαππούς του πανιγύρων διέρ-

πολυμερών στογείων τους καὶ νὰ τους ίχω με πάντοτε προφύλαγμένους;

Γιατί, ἀπό τί, ἀπό ποιους τους προφύλαζε ταν; Ἀσφαλῶς ἀπό τους Τούρκους, γιατί ήσαν Κλεφταρματώλαι, ἀντάρτες, διώχτες τῶν τυρόφυλλων;

— Και εύρις τόπου μεταστροφής ήταν αλλά όταν τοποθέτησα μαζί με την πάτηση της στο πάτωμα της σκαλοκαρδίας και διέβησαν άποψη στα τέλη Ιανουαρίου να έβλαψαν την παραπάνω στρατηγική πόλη. Αλλά η φρεγάτη που θα την αποβιβάζει ήταν το πρώτο φλεττόμενο μέχρι τέλους τον 1822.

Και ποτι κατέβησαν στην παραπάνω περιοχή, στην οποία έπειτα έβλαψαν την αναστροφή, ώστε μήν το προσφέρατο πάρα πολλά τους Γαύρους, και να μην έπειτα έβλαψαν την παραπάνω στρατηγική πόλη.

Και καθώς τούπων άσκεψανταν, δύο με την Εποπτεία της Βασιλείας διό ότι υπό την παραπάνω στρατηγική πόλη ήταν οι Έλληνες που τότε βάθινη γήρας τους τού έλεγαν.

— Βρήκαν μόνη τη μονή διάβαση, μεν, και την έβλαψαν την παραπάνω στρατηγική πόλη και τώρα δε ξενιάν τη δεύτερη μας είναι όσο κάποια το ύστοιχο τους και με αυτόν την παραπάνω στρατηγική πόλη.

Και οι ωραίοι, τούν θηραπεύονται και

**Άριστειδής Μπαλτά,** Εύχαριστηρίο. **Άννας Φραγκουδάκη,** Γλώσσα και κρίση των ίδεων. **Γρηγόρη Μανιαδάκη,** Ή άλήθεια γιά τόν Σαββόπουλο. **Γιώργου Καρρά,** και ή άλήθεια γιά τό τάμπο. **Παντελής Μπουκάλα,** Καλογρέζα μου σου λέω, τ' δυνομά μου έπιθυμω. □ **Παύλου Κρέμου,** «Αν τό δηλώσεις μπορεῖς νά τό σώσεις». **Κάρελ Μπάρτοζεκ,** Θά διασωθούμε ώς έθνικη κοινότητα; □ **Παντελής Μπασάκου,** Φιλοσοφία, θεολογία, κοινοτοπία. **Κοσμάς Ψυχοπαΐδη,** Υπεράσπιση τοῦ Όρθολογισμοῦ II. **Άριστειδής Μπαλτά,** Γιά το οίκολογικό κίνημα: Έπιστήμη και διεπιστημονικότητα. **Συζήτηση 'Ελλήνων ιστορικών** γιά τήν ιστορική έρευνα. □ **'Αντόνιος Νέγκρι,** Τά Grundrisse: Ένα έργο ανοιχτό. **Λουίς 'Αλτουσάερ,** Γιά τούς άναγνώστες τοῦ «Πρώτου Βιβλίου» τοῦ Κεφαλαίου. **Βλαντιμίρ Πρόπτη,** Μορφολογία τοῦ παραμυθιού. □ **'Αλέξη Δημαράς,** Δημήτρη Γληνού, «Απαντά». **Δημήτρης Κυρτάτα,** Ζάν-Μισέλ Παλμιέ, «Λακάν». **Ίωλης Πατέλλη,** Παραινέσεις ένός έπιστημολόγου. **Αγγελούς Έλεφάντη,** Ή έκθεση βιβλίου στό Πεδίο τοῦ "Αρεως

Μηνιαία ἐπιθεώρηση · Ὁκτώβριος 1983 · τεῦχ. 63 · δρχ. 120

# Γιά τό οίκολογικό κίνημα: έπιστημη καί διεπιστημονικότητα\*

τοῦ Ἀριστείδη Μπαλτᾶ

## Εἰσαγωγή

Στά τέλη τῆς δεκαετίας τοῦ '60 τό φαινόμενο τό δρόπο συνεχίζουμε ἀπό τότε νά δονομάζουμε «νέα κοινωνικά κινήματα» ἀναδύθηκε στό πολιτικό προσκήνιο. Στή Δυτική Εὐρώπη, στίς ΗΠΑ καί ἀλλοῦ τό κίνημα τῶν γυναικῶν, τό ἀντιπυρηνικό, τό κίνημα τῶν καταναλωτῶν, αὐτό τῶν διμοφυλοφίλων, τό κίνημα γιά τήν εἰρήνη (καί ἐννοῶ, βέβαια, τό κοινωνικά αὐθόρμητο κίνημα γιά τήν εἰρήνη καί ὅχι τό κατευθυνόμενο ἀπό τήν Σοβιετική "Ενωση καί τούς ὄποιους πληρεξούσιους ἡ ἐπίδοξους μιμητές της διμώνυμο του), τό οίκολογικό κίνημα κλόνισαν μέ τό λόγο καί τή δράση τους κάποιες κατεστημένες βεβαιότητες, ἐπέβαλαν τήν παρουσία τους στά δημόσια πράγματα καί κατέκτησαν, ἄλλο λιγότερο ἄλλο περισσότερο, τό δικαίωμα στήν πολιτική.

Ο κοινός χαρακτηρισμός ὅλων αὐτῶν τῶν κινημάτων ὡς νέων δέν συνιστᾶ, πιστεύω, ἀπλά καί μόνο μιά χρονολογική, ἀμφιβολη κι αὐτή, ἐπισήμανση: κάποτε τέτοια πράγματα δέν ὑπῆρχαν, σήμερα βρίσκονται ἀνάμεσά μας. Η ἔνιαία ὑπαγωγή τόσο κραυγαλέα διαφορετικῶν κοινωνικῶν φαινομένων κάτω ἀπό ἓνα μοναδικό, καί μάλιστα ἀξιολογικά καί θεωρητικά οὐδέτερο, ἐπίθετο ἐκφράζει κύριως μιά θεωρητική καί πολιτική ἀμηχανία. Τόσο ἀπό τά δεξιά, ὅσο καί ἀπό τά ἀριστερά. Γιατί τά κινήματα αὐτά μπορεῖ νά ἡταν δύντως κοινωνικά κινήματα πού ὑπέβαλαν, μέ τά δικά του ὅπλα καθένα, σέ θεωρητική καί ἔμπρακτη κριτική ὅψεις τοῦ κοινωνικού καθεστῶτος, ἀλλά συγχρόνως, καθώς αὐτά δέν μποροῦσαν νά γίνουν κατανοητά μέ βάση τίς δραγανώτριες τῆς παραδοσιακῆς ἀριστερῆς σκέψης διχοτομίες (ἀστική τάξη/προλεταριό, μονοπάλια/έργαζομενοί κ.λ.π.), καθώς τά ἴδια ἀρνιόνταν πεισματικά νά ἐνταχθοῦν στήν παραδοσιακή ἀριστερή ἀναπτυξιακή στρατηγική καί τή λογική τῶν σχετικῶν συμμαχιῶν, καθώς ὁ πολιτικός λόγος τους δέν ἡταν κύρια ἀντιδεξιός καί ἡ πολιτική διαίρεση δεξιά/ἀριστερά δέν φαινόταν νά τά ἀπασχολεῖ ἰδιαίτερα, τόσο ἡ δεξιά ὅσο καί ἡ ἀριστερά στάθηκαν γιά συμμετρικούς λόγους μέ τήν ἴδια περίπου ἐπιφυλακτικότητα καί ἀμηχανία ἀπέναντι τους καί προσπάθησαν μόνο νά διερευνήσουν καί νά δοκιμάσουν, ή καθεμιά ἀπό τή σκοπιά της, τίς δυνατότητες καί τά δρια τῆς ἐνδεχόμενης

πολιτικῆς ἐκμετάλλευσης τῶν κινημάτων αὐτῶν. Ὁστόσο, τά «νέα κοινωνικά κινήματα» κατόρθωσαν νά ἀντισταθοῦν, νά διατηρήσουν τήν πολιτική τους αὐτονομία καί νά ἀνατρέσουν ἀπό τό κόμματα τό μονοπώλιο τῆς πολιτικῆς σκηνῆς. Ἡ συνεχίζομενη παρουσία τους ἀνάμεσά μας ἀναδεικνύει λοιπόν τό αἴτημα γιά ἔνα συγκεκριμένο θεωρητικό καί πολιτικό χαρακτηρισμό τῶν κινημάτων αὐτῶν, χαρακτηρισμό ἄξιο νά ἀρει τήν κυριαρχούσα ἀμηχανία καί ἰκανό νά προσφέρει μιά βάση γιά τόν ἀναγκαῖο συνολικότερο ἐπαναπροσδιορισμό τῆς σημερινῆς ἔννοιας τῆς πολιτικῆς.

Ἡ ἐκπλήρωση αὐτοῦ τοῦ αἴτηματος δέν είναι σήμερα καθόλου ἀπλή ὑπόθεση. Μπορεῖ νά ἔχει πλέον συσσωρευτεῖ ἔνα πολύ μεγάλο πλῆθος ἀπό νέες κοινωνικές καί πολιτικές ἐμπειρίες, μπορεῖ μιά μεγάλη ποικιλία ἀπό διαφορετικά κοινωνικά φαινόμενα νά ζητοῦν ἐπιτακτικά τή θεωρητική καί πολιτική τους ἀντιμετώπιση, ἀλλά οἱ σχετικές ἐπεξεργασίες παραμένουν ἀπογοητευτικά ἀνολοκλήρωτες ἢν δχι ἀνύπαρκτες, τό θεωρητικό ὅπλοστάσιο είναι ἀπελπιστικά σκουριασμένο καί η πολιτική ὑπνηλία ἔχει μαζικά ἀντικαταστήσει τήν ἀπαιτούμενη ἐγρήγορση. Καί αὐτό σημαίνει δτι λίγα μόνο βήματα μποροῦν νά γίνουν στήν κατεύθυνση τοῦ σχετικοῦ ξεκαθαρίσματος. "Οσα καί ὄποια τά ειδικά ἐνδιαφέροντα, τό μεράκι, ή ὑπομονή καί ἡ ἐπιμονή τοῦ καθενός κατορθώσουν, ἐνάντια σ' ὅλα τά ἐμπόδια, τήν κυριαρχούσα ἀδιαφορία καί τόν γενικό ἐφησυχασμό, νά οίκοδομήσουν.

Οι δυνατές ἀφετηρίες γιά νά διευκρινιστεῖ θεωρητικά καί πολιτικά δ χαρακτήρας τῶν «νέων κοινωνικῶν κινημάτων» είναι πολλές. Μιά ἀπ' δλες, δχι κατανάγκην ἡ λυσιτελέστερη, μπορεῖ νά είναι καί ἡ ἔξεταση τοῦ θεωρητικού λόγου τόν δρόπο ἀνέπτυξε κάθε τέτοιο κίνημα καθώς προσπάθησε νά νομμοποιήσει τόν ἑαυτό του καί τή δράση του. Αὐτήν τήν ἀφετηρία ἐπιλέγω στό κείμενο πού ἀκολουθεῖ. Καί θεωρῶ δτι, πραγματικά, μιά τέτοια ἔξεταση δφείλει πρώτα νά ἀναδείξει καί νά στηριχθεῖ στήν ἴδιαιτερότητα τοῦ θεωρητικοῦ λόγου στόν δρόπο ἀναφέρεται καί ἀπό ἐκεῖ νά προχωρήσει στήν ἀνάλυση τῆς συνοχῆς καί τῶν ἀντιφάσεων αὐτοῦ τοῦ λόγου, στόν ἐντοπισμό τῶν κύριων ἄρμαν καί τῶν κεντρικῶν ισχυρισμῶν του, στήν κατάδειξη τῶν ρητῶν καί ἄρρητων ἐπιστημολογικῶν παραδοχῶν του, στή διερεύνηση τῶν τρόπων ἀρθρωσῆς του μέ συγγενεῖς ἡ ἀντίπαλους λόγους, στήν ἀποκάλυψη τῶν μηχανισμῶν πού προσδίδουν στό λόγο αὐτό ίσχυ, κινητοποιητική δύναμη καί κοινωνική δραστικότητα.

Τά κύρια χαρακτηριστικά τοῦ θεωρητικοῦ λόγου πού ἀνέπτυξε κάθε «νέο κοινωνικό κίνημα» διαφέρουν

\* Ό βασικός κορμός τοῦ παρόντος κειμένου ἀποτέλεσε εἰσήγηση στό δεύτερο ἐτήσιο κύκλῳ (1981-82) τοῦ Σεμιναρίου γιά τή Διεπιστημονικότητα πού δργανώνει ή ΥΕΕΤ.

σημαντικά άπό κίνημα σέ κίνημα. "Ετσι, άπο δλα τά κινήματα αυτά, τό οίκολογικό είναι τό μόνο πού διεκδικεῖ τήν ίδιαιτερότητα του λόγου του προσδιορίζοντας τό λόγο αυτό ως λόγο, πρώτα ἀπ' δλα, ἐπιστημονικό. Τό οίκολογικό κίνημα στηρίζεται ρητά σ' ἔναν ἀναγνωρισμένο ειδικό ἀκαδημαϊκό κλάδο — τήν Οίκολογία — και ἀντλεῖ συστηματικά τά ἐπιχειρήματά του ἀπό τήν ἀντίστοιχη ἐπιστημονική πρακτική. Και δχι μόνον αυτό· τό οίκολογικό κίνημα διαθέτει και ἔνα δεύτερο σημείο «ἐπιστημονικής» στήριξης: τήν ίδια περίπου περίοδο πού ἐμφανίστηκαν τά «νέα κοινωνικά κινήματα», γεννήθηκε σέ διαφορετικούς χώρους και μέ διαφορετικούς δρους, ή ίδεα τής «διεπιστημονικότητας». Μέσα, κυρίως, στους κύκλους τής τεχνοκρατίας δλων τῶν ἀποχρώσεων, ή ίδεα αυτή λειτούργησε γιά ἔνα διάστημα σάν ἔνα ίδιαιτερα σαγηνευτικό και συσπειρωτικό σύνθημα καθώς ὑποσχόταν νά ἀποτελέσει τό ἀντίδοτο ἐνάντια σέ δλες τίς ὑπερβολές και τά ἀδέξιο δπου δηγούσε ή παγδαία έξειδικευση τῶν ἐπιμέρους ἐπιστημῶν χωρίς, δμως, και νά ὑποσκάπτεται τό κύρος τής Ἐπιστήμης ἐνώ συγχρόνως φαινόταν και σάν ή πανάκεια πού θά παρεῖχε τήν «ἐπιστημονική» βάση γιά τήν ἐπίλυση δλων τῶν πρακτικῶν και θεωρητικῶν προβλημάτων πού δέν ἐνέπιπταν στή δικαιοδοσία καμιᾶς συγκροτημένης ἐπιστήμης. Και ἔνας ἀπό τους προνομιακούς χώρους ἐφαρμογῆς τής ίδεας τής «διεπιστημονικότητας» ὑπῆρξε, ἀκριβῶς, τό περιβάλλον, δηλαδή τό κατεξοχήν πεδίο παρέμβασης του οίκολογικοῦ κινήματος. "Ετσι, μέ τήν Οίκολογίας ὡς βάση και τή «διεπιστημονικότητα» ως ἐπικυρο, διεωρητικός λόγος του οίκολογικοῦ κινήματος αὐτοπροσδιορίζεται ως ἐπιστημονικός και στηρίζει ἕκει σημαντικό μέρος τής δραστικότητάς του. "Αλλωστε ή ἐπίκληση μιᾶς ἐπιστημονικής ἐγκυρότητας συνιστᾶ γιά τό οίκολογικό κίνημα μιά ἐπιπλέον δυνατότητα προσφυγῆς κάθε φορά πού ή κριτική ἐπισημαίνει τά διφορούμενα τής πολιτικῆς του.

"Η προσέγγιση, λοιπόν, του θεωρητικοῦ λόγου του οίκολογικοῦ κινήματος δφείλει νά ἐντοπίσει στόν αὐτοχαρακτηρισμό του λόγου αὐτοῦ ως λόγου ἐπιστημονικοῦ ἔνα κύριο εἰδοποιό γνώρισμά του. Αὐτό δμως τό χαρακτηριστικό του θεωρητικοῦ του λόγου δέν φτάνει γιά νά ἐνοποιήσει τό οίκολογικό κίνημα σέ παγκόσμιο ή ἔστω σέ τοπικό ἐπίπεδο. Τό οίκολογικό κίνημα δέν είναι ἔνα κίνημα μέ τήν πλήρη και συνεκτική θεωρία του και τήν ένιαία πολιτική του. Είναι, δπως λίγο - πολύ δλα τά «νέα κοινωνικά κινήματα», κίνημα πολλαπλό, πού ἐμφανίζεται μέ διαφορετικές μορφές, πού χαρακτηρίζεται ἀπό ίδιαιτερα ἐντονες, θεωρητικές και πολιτικές, ἐσωτερικές διαφοροποιήσεις και διαφωνίες, πού διαπερνάται ἀπό ἀντιφάσεις καταλυτικές. 'Απλῶς, αὐτό τό γνώρισμα του θεωρητικοῦ του λόγου διαφοροποιεῖ τό οίκολογικό ἀπό τά ὑπόλοιπα «νέα κοινωνικά κινήματα» ἐντοπίζοντας κατά χαρακτηριστικό τρόπο τό ίδιαιτερο στίγμα του.

"Οσα ἔπονται ἀφοροῦν — θά ἔγινε ἡδη ἀντιληπτό — τό θεωρητικό λόγο του οίκολογικοῦ κινήματος. "Ομως δέν φιλοδοξούν δχι νά ἀποτελέσουν ἀλλά ούτε κάν νά ξεκινήσουν αυτή καθ' ἔατή τήν ἀνάλυση του λόγου αὐτοῦ. Συνιστοῦν μόνο μιά πρόταση ἐπί τῶν προϋποθέσεων και ἐπί τής διαδικασίας αυτῆς τής ἀνάλυσης: "Αν πραγματικά είδοποιο γνώρισμα του θεωρητικοῦ λόγου του οίκολογικοῦ κινήματος είναι ή συστηματική ἐπίκληση τίτλων ἐπιστημονικῶν, τότε πρῶτο βῆμα τής ἀνάλυσης πρέπει νά είναι ή διερεύνηση τής δρθότητας αυτοῦ του ισχυρισμοῦ. Αὐτό δμως

τό πρῶτο βῆμα προϋποθέτει μέ τή σειρά του τόσο μιάν ἀντίληψη γιά τό τί συγκροτεῖ μιά ἐπιστήμη δσο και, σ' αὐτή τή βάση, μιά ἐκτίμηση γιά τό περιεχόμενο, τίς συνθῆκες και τά δρια τής ἄλλης ἐπιστημονικῆς ἀναφορᾶς τοῦ οίκολογικοῦ κινήματος, τής ίδεας τής «διεπιστημονικότητας». "Ετσι τό κείμενο πού ἀκολουθεῖ αὐτόν έχει ως μόνο, και αὐτόν ίσως ὑπερβολικά φιλόδοξο, στόχο: νά διαγράψει και νά δροθετήσει μιά συνεκτική τοποθέτηση γιά τήν ἐπιστήμη και τή «διεπιστημονικότητα» ή δποι νά δηγει στή διατύπωση, μέ αὐτηρούς κατά τό δυνατόν δρους, μιᾶς ἐπαρκοῦς ἀφετηρίας ἀπό δποι νά μπορεῖ νά κληθεῖ νά ξεκινήσει ή συγκεκριμένη ἀνάλυση τοῦ θεωρητικοῦ λόγου του οίκολογικοῦ κινήματος. 'Η τοποθέτηση αὐτή δέν μπορεῖ παρά νά είναι συγχρόνως και πολιτική τοποθέτηση.

### Γιά τήν ἐπιστήμη — προκαταρκτικά

"Οπως δ Wittgenstein ίδη δειξε γιά τή μᾶλλον ἀπλούστερη ἔννοια «παιγνίδι», τό ἐρώτημα «τί είναι ἐπιστήμη» δέν ἐπιδέχεται ἀπάντηση μέ τή μορφή ἐνώ δρισμοῦ τοῦ τύπου «ἐπιστήμη καλεῖται...». "Οχι μόνο γιατί ή ἐπιστημονική πρακτική είναι μιά πολλαπλή, ίδιαιτερα σύνθετη κοινωνική πρακτική και ή συστηματική ἀπογραφή τῶν διαφορετικῶν (και σωστῶν) χρήσεων τοῦ δρου «ἐπιστήμη» δέν είναι δυνατή, ἀλλά κυρίως γιατί δέν ὑπάρχει πλαίσιο μέσα στό δποι θά μποροῦσε νά διατυπωθεῖ ρητά, δριστικά και ἀμετάκλητα, το σύνολο τῶν ἀναγκαίων και ίκανῶν συνθηκῶν πού θά διαχώρεις ἐννοιολογικά, μιά γιά πάντα, τήν ἐπιστημονική ἀπό ἄλλες πρακτικές. Οι ἐπιστήμες γεννιοῦνται, ἀναπτύσσονται, μετασχηματίζονται και κατακτοῦν τούς τίτλους τους κάτω ἀπό δρους και μέσα σέ συνθῆκες πού καμιά θεωρία δέν μπορεῖ νά προβλέψει και κανένα σύνολο κανόνων δέν έχει τή δυνατότητα προκαταβολικά νά θεσμοθετήσει. Οι ἐπιμέρους ἐπιστήμες είναι πάντοτε ἐπιστήμες διαφορετικῶν ἀντικειμένων τά δποια ὑπαγορεύουν διαφορετικούς, ίδιαζοντες στό καθένα, μηχανισμούς γιά τή γνωστική τους ίδιοποίηση και ταυτόχρονα ἀπαγορεύουν τήν ἐνιαία υπαγωγή τους κάτω ἀπό ένα μοναδικό, ἀδιαφοροποίητο, συγκεκριμένο ή ἀφρημένο πρότυπο. Δέν υπάρχει ούτε είναι δυνατό νά ύπάρξει ή μιά ίδανικη ἐπιστήμη ως πρός τήν δποια οι ἐπιμέρους συγκεκριμένες ἐπιστήμες καλούνται ή θά κληθοῦν νά συγκρίνουν τόν έαυτό τους γιά νά προκύψουν κατόπιν ως ἀτελή εἴδωλα, ειδικές περιπτώσεις ή ἀπλές ἐφαρμογές. Μέ δυσό λόγια, δ δρος «κέπιστημη» είναι και θά ξέακολουθεῖ νά είναι δρος χωρίς συγκεκριμένο περιεχόμενο.

"Ωστόσο δ δρος ύπάρχει, κυκλοφορεῖ, χρησιμοποιεῖται (και συχνά χρησιμοποιεῖται σωστά) ἀποδίδοντας ίδιαιτερα και κοινά γνωρίσματα σέ πρακτικές διαφορετικές, αὐτές πού χαρακτηρίζονται, ἀκριβῶς, ἐπιστημονικές. 'Η Φυσική, ή Χημεία, τά Μαθηματικά ή ή Ψυχανάλυση είναι δλες ἐπιστήμες, δηλαδή ἀποτελοῦν δλες ἀναφορά τής μιᾶς έννοιας «ἐπιστήμη». "Ομως αὐτή ή πραγματικότητα δέν δηγει νομοτελειακά ούτε στήν ἀποδοχή τής ίδεας τής Ἐπιστήμης ούτε στήν ἀναζήτηση κάποιου, ύπαρκτου ή πρός κατασκευήν, προτύπου γιά δλες ή ἔστω μερικές ἀπό τίς ύπάρχουσες ἐπιστήμες. 'Απλῶς, δ κοινός αὐτός χαρακτηρισμός συνιστᾶ ἔναν δείκτη πού δροθετεῖ ἔνα θεωρητικό πεδίο: τό πεδίο τῶν διαφορετικῶν ἐκδοχῶν τοῦ ἐπιστημονικοῦ φαινομένου, τό πεδίο τῶν ποικίλων μορφῶν τής ἐπιστημονικῆς πρακτικῆς. "Οπου διαφο-

ρές και ποικιλία αιτοῦν τήν ένταξή τους σέ και τόν έλεγχό τους ἀπό μιά θεωρία γιά τό έπιστημονικό φαινόμενο ώς ιστορικά προσδιορισμένο, συγκεκριμένο κοινωνικό φαινόμενο. Τό γεγονός διτί αὐτή ή θεωρία δέν υπάρχει ἀκόμη δέν σημαίνει διτί διφείλουμε νά σιωπήσουμε μέχρις αὐτή νά συγκροτηθεῖ. Τό πεδίο δέν μπορεῖ νά υπάρξει ἀν δέν διανοιγεῖ πρώτα διχώρος πού τοῦ ἀντιστοιχεῖ, ἀν τό ἔδαφός του δέν καθαριστεῖ, ἀν δέν διαγραφοῦν τά δρια και τά σύνορά του, ἀν δέν χαραχθοῦν οι διαχωριστικές γραμμές πού τό δρίζουν. Και αὐτός δ προκαταρκτικός προσδιορισμός δέν μπορεῖ νά προκύψει παρά ως ἀποτέλεσμα μιᾶς τοποθέτησης γιά τό έπιστημονικό φαινόμενο. Ή χάραξη τῶν διαχωριστικῶν γραμμῶν είναι ἔργο ἐνός συνόλου θέσεων γιά τήν έπιστημη.

Οι θέσεις γιά τήν έπιστημη πού ἀκολουθοῦν δέν φιλοδοξοῦν, βέβαια, νά περιγράψουν τό έπιστημονικό φαινόμενο στήν διότητά του. Συνιστοῦν μόνον ἐκεῖνο τό ἀναγκαῖο ἐλάχιστο πού ἐπιτάσσει δ συγκεκριμένος στόχος τοῦ κειμένου, δπως ἡδη διατυπώθηκε. Χρειάζεται δμως μιά ἀκόμη προκαταρκτική διευκρίνιση. Οι θέσεις αὐτές δέν διεκδικοῦν κανέναν δριστικό χαρακτήρα. "Οχι μόνο γιατί είναι διατυπωμένες σχηματικά ἡ ἐπειδή μιά τέτοια δήλωση ἐπιβάλλεται ἀπό τούς κανόνες τῆς μετριοφορούσης, δχι μόνον γιατί, στό μέτρο πού αὐτές είναι σωστές, ἀποτελοῦν μέρος μόνο μιᾶς πληρέστερης, λογικά συνεκτικῆς και πολιτικά συνεπούς, τοποθέτησης ἀλλά, κυρίως, γιατί αὐτές δέν μποροῦν, ἀπό τήν ίδια τή φύση τους ως θέσεις γιά τήν έπιστημη, νά ἔξαντλήσουν τό θέμα. Ή συνολική κοινωνική πρακτική, μέ τίς ἀντιφάσεις, τίς συγκρούσεις και τά ἐπιτεύγματά της γεννάει και θά γεννάει συνεχῶς νέες έπιστημονικές περιοχές και ἐπιστήμες, μετασχηματίζει και θά συνεχίσει νά μετασχηματίζει τίς ύπάρχουσες, ἀναδεικνύει και θά ἀναδεικνύει συνεχῶς προτάσεις και θέσεις γιά τό έπιστημονικό φαινόμενο πού θά ἀντιστρατεύονται, θά ἀντιμάχονται, θά τροποποιοῦν, θά ἐπεκτείνουν, θά ἔξειδικεύουν τίς ἡδη διατυπωμένες. Η διαχωριστική γραμμή πού δρίζουν αὐτές οι θέσεις δέν μπορεῖ νά διεκδικήσει προκαταβολικά καμιά σταθερότητα. "Οπως είπαμε, ἀπλῶς δροθετεῖ προσωρινά ἔνα θεωρητικό πεδίο δημιουργώντας συγχρόνως ἔνα συγκεκριμένο μέτωπο μάχης. Τής μάχης πού συνιστᾶ ἐδώ, δπως ἀλλοῦ, τή φιλοσοφική πρακτική."

### Θέσεις γιά τήν έπιστημη

1. Κάθε έπιστημη ἔχει ἀντικείμενο.
2. Κάθε έπιστημη συνίσταται ἀπό τό διάτομο της, ἀπό τό σύστημα τῶν ἐννοιῶν της και ἀπό τίς πειραματικές διαδικασίες πού τής προσδιδάζουν.
3. Κανένα ἀπό τά τρία αὐτά στοιχεῖα δέν προϋπάρχει τοῦ ἄλλου· δλα συγκροτοῦνται ταυτόχρονα μέσα ἀπό μιά ἐνιαία διαδικασία ἀμοιβαίων προσδιορισμῶν και ἐλέγχων, δπου κάθε στοιχεῖο προϋποθέτει τήν ύπαρξη τῶν ἄλλων.
4. Η διαδικασία συγκρότησης τοῦ ἀντικείμενου (και τῶν ἄλλων στοιχείων) μιᾶς έπιστημης καθιστᾶ τό ἀντικείμενο αὐτό σχετικά αὐτόνομο τόσο ως πρός τά ἀντι-

1. Γιά δσα ἀναπτύσσονται ἐδῶ χρήσιμα είναι τά βιβλία: L. Althusser, *Philosophie et Philosophie spontanée des savants*, Maspéro 1974 και P. Raymond, *Le Passage au matérialisme*, Maspéro, 1973, ίδιαίτερα οι σελίδες 101-112.

κείμενα ἄλλων ἐπιστημῶν ὅσο και ως πρός ὅλες τίς ἄλλες θεωρητικές κατασκευές.

5. Η διαδικασία συγκρότησης τοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος (και τῶν ἄλλων στοιχείων) μιᾶς έπιστημης ἀποδίδει στίς ἐννοιες πού τό ἀποτελοῦν μιά ίδιαζουσα «αὐτονομία νοήματος».

6. Τά δρια τῆς «διεπιστημονικότητας» — δηλαδή τά περιθώρια ἐπικοινωνίας ἀνάμεσα στίς έπιστημες — καθορίζονται ἀπό τίς δύο παραπάνω «αὐτονομίες»: τήν αὐτονομία τοῦ ἀντικείμενου κάθε έπιστημης και τήν αὐτονομία τοῦ νοήματος τῶν ἐννοιῶν τοῦ ἐννοιολογικοῦ της συστήματος.

Δέν θά ἀναπτύξω ἐδώ ἀναλυτικά τίς θέσεις αὐτές.<sup>2</sup> Θά προσπαθήσω μόνο νά διατυπώσω ἔναν συλλογισμό δ δποίος ἀφενός θά τίς συγκεκριμενοποιεῖ και θά τίς καθιστᾶ, ἐλπίζω, τουλάχιστον εύλογες και ἀφετέρου θά διαμορφώνει, σέ ἀδρές γραμμές, μιάν ἀντίληψη γιά τήν έπιστημη ἵκανη νά ἔλεγχει τούς ἐπιστημολογικούς ισχυρισμούς τοῦ οἰκολογικοῦ κινήματος. Γιά τήν οἰκονομία τοῦ δόλου κειμένου, δ συλλογισμός δφεύλει, ειδικότερα, νά καταλήγει στήν ἀποσαφήνιση τής θέσης 6.

Η προσπάθεια, δμως, νά συγκεκριμενοποιηθεῖ ἡ πρώτη και ἀφετηριακή γιά τό συλλογισμό θέση προϋποθέτει μιά γενικότερη είσαγωγική τοποθέτηση.

Η πραγματικότητα δέν προσφέρεται ποτέ «γυμνή». Δέν στέκεται, δηλαδή, ἀπό τή μιά μεριά ή πραγματικότητα καθ' ἐαυτή, ως ἀντικείμενο, ἀνεξάρτητη, καθαρή, δεδομένη, ούδετερη, ἀδιάφορη και ἀπό τήν ἀλλη μεριά δ ἀνθρώπινος ἐγκέφαλος, μηχανισμός αὐτάρκης και αὐτοδύναμος, μέ τούς μοχλούς και τά γρανάζια του, τά νευρόνια και τίς συνάψεις του, ως τό δρῶν ὑποκείμενο, τό πάντοτε ἔτοιμο νά ἐπωφεληθεῖ ἀπό τή γυμνότητα τής πραγματικότητας ἀπέναντι του γιά νά είσχωρήσει μέσα της, νά παραβιάσει τά πολυτιμότερα μυστικά της και νά μήν ήσυχάσει πρίν ἀγγίξει και γευθεῖ τόν ἐσώτατο πυρήνα της. Και αὐτό δχι μόνο γιατί δ ἀνθρώπινος ἐγκέφαλος ἀποτελεῖ διδούς μέρος τής πραγματικότητας, στοιχείο και προϊόν της, δόπτε δημοιβαία σχέση τους καθίσταται πολλαπλά συνθετότερη και διάκριση ἀντικείμενου ἀπό ὑποκείμενο, ἀν ἔξακολουθεῖ νά ἔχει νόημα, ἀπαιτεῖ ἀναλύσεις ἐντελῶς διαφορετικοῦ ἐπιπέδου· ἀλλά κυρίως γιατί, ως πρός δσα ἐνδιαφέρουν ἐδῶ, πραγματικότητα και ἐγκέφαλος, τά φαινόμενα και δη ἀντίληψη τους διαμορφώνονται πάντοτε κοινωνικά.

Οι αἰσθήσεις, τό παιγνίδι, ή γλώσσα, ή ἐργασία, δ λοι οι θεμελιώδεις και παράγωγοι τρόποι μέ τούς δ ποίους τό ἀνθρώπινο είδος σχετίζεται μέ και μετασχηματίζει τόσο τήν πραγματικότητα πού ὑπάρχει ἔξω ἀπό αὐτό δσο και τή δική του, δλα δσα συνιστοῦν και διαπλάσσονται τήν ἐμπειρία ὑπάρχουν πάντοτε μόνον δ πως ἐπενδύονται στήν κοινωνική πρακτική και τίς ἀντιφάσεις της, δπως λειτουργοῦν μέσα στά διάφορα ἐπιπέδα, ειδη και μορφές αὐτής τής πρακτικῆς. Η πραγματικότητα, δπως δίδεται, δέν είναι ποτέ ἀπολύτως ἀνεξάρτητη ἀπό τήν κοινωνική πρακτική. Τά φαινόμενα πού τή συνθέτουν συλλαμβάνονται, ἀναγνωρί-

2. Βλέπε σχετικά τά τρία κείμενά μου «Φυσικές Έπιστημες και Ιδεολογία», Θεμέλιο τῶν Έπιστημῶν 4, Gutenberg, 1983, σσ. 43-54, «Η 'νοηματική αὐτονομία' τῶν θεωριῶν τής Φυσικῆς και τό πρόβλημα τής ἐκλαϊκευσης», στόν ύπο ἐκδοση ἀφιερωμένο στή μνήμη τοῦ φιλολόγου και γλωσσολόγου Φώτη 'Αποστολόπουλον τιμητικό τόμο και «Στοιχεία γιά μιά έπιστημονική θεωρία τής ιστορίας τής Φυσικῆς», Δευκαλίων 35 (1981), σσ. 215-241.

ζονται, δυνομάζονται, νοηματοδοτούνται, κατατάσσονται, διαμορφώνονται ώς δεδομένα και γίνονται έτσι άποδεκτά μόνο μέσα από τις πρακτικές ιδεολογίες που συνέχουν και κυβερνούν τα διάφορα είδη της κοινωνικής πρακτικής. Άκομη και οι θεωρητικές πρακτικές, αύτές που έπειτα γίνονται, κριτικά ή άκριτα, ώς πρακτικές ιδεολογίες και διακηρύσσουν την άπελευθέρωσή τους από τα κοινωνικά δεσμά, διεκδικώντας έναν άπευθείας διάλογο με την πραγματικότητα όπως είναι και γίνεται, δέν άποτελούν έξαιρεση. Έδραζονται και αύτές δλόπλευρα στήν κοινωνική πρακτική, συνέχονται από τις ιδιάζουσες σ' αύτές πρακτικές ιδεολογίες, είναι και αύτές διμεσοί και ίδιοτελείς μέτοχοι τών κοινωνικών άντιθέσεων. Και από αυτή τη σκοπιά, ή έπιστημονική πρακτική δέν διαφέρει σέ τίποτε: είναι μια θεωρητική πρακτική όπως οι άλλες, φέρει κι αυτή άνεξίτηλα τη σφραγίδα της κοινωνικότητάς της.

Όμως, η έπιστημονική πρακτική δέν είναι γενικά μια θεωρητική πρακτική όπως οι άλλες. Αυτή έπιδιώκει νά οικοδομήσει τήν κατανοησιμότητα του κόσμου, νά γνωρίσει τόν κόσμο συστηματικά, άντικειμενικά με τη διαμεσολάβηση τών έννοιολογικών και πειραματικών μέσων που ή ίδια, μέσα στήν κίνησή της, παράγει. Η έπιστημονική πρακτική είναι ή ιδιαίτερη κοινωνική πρακτική που έπικεντρεί νά υπερβεί τά δρια τής διμεσης, έμπειρικής γνώσης του κόσμου, νά οικοδομήσει γνώση άνεξάρτητη από τις κοινωνικές σχέ-

**'Η πραγματικότητα δέν προσφέρεται ποτέ γυμνή. Τά φαινόμενα τής πραγματικότητας και οι άντιληψεις γι' αυτά διαμορφώνονται πάντοτε κοινωνικά'**

σεις και τις άντιθέσεις τους, νά φτιάξει άληθειες διειστορικές και άπολυτες. Μέ δυο λόγια ή έπιστημονική πρακτική διαφοροποιείται από τις άλλες θεωρητικές πρακτικές γιατί είναι ή κοινωνική πρακτική έκεινη που έπιδιώκει συνεχώς και έπιτυγχάνει μερικά (και πάντοτε έπιτυγχάνει και πάντοτε έπιτυγχάνει μερικά) νά άρει τους κοινωνικούς προσδιορισμούς της. Η ένταση άναμεσα σ' αυτή τη συνεχή έπιδιωξη και αυτή την πάντοτε μερική έπιτυχία συνιστά τό πρωταρχικό είδοποιο γνώρισμα τής έπιστημονικής πρακτικής.

Όμως, όπως είπαμε, ή πραγματικότητα δέν προσφέρεται ποτέ γυμνή και πειθήνια άλλα διαμορφώνεται και καθορίζεται πάντοτε κοινωνικά. Ετσι, τό έπιστημονικό έγχειρημα, ή προσπάθεια νά άρθουν αύτοι, άκριβως, οι κοινωνικοί προσδιορισμοί, δέν μπορεί νά θεμελιώνεται άκριτα στους ίδιους τους προσδιορισμούς αύτούς, στους τρόπους και τις μορφές με τους άρθρους ή πραγματικότητα δίδεται. Η έπιστημη δέν μπορεί νά είναι ποτέ έπιστημη του δεδομένου. Ή άποδοχή του δεδομένου, έστω έκλεκτικά, με τη μορφή του άριθμου τεμαχισμού του, και ή άριθμοια έπειτα γνωρίσμα του δεδομένου, έστω μέ τα πιο έντυπωσιακά μαθηματικά, στατιστικά ή άλλα σύγχρονα μέσα, που δέν άμφισβητεί αυτή την καταρχήν άποδοχή του, δέν μπορούν ποτέ νά συγκροτούν έπιστημη. Κάθε έπιστημη γεννιέται και άναπτυσσεται μέσα από την καταστροφή και τό ριζικό μετασχηματισμό του δεδομένου, μέσα από τή διάρρηξη τών ιδεολογικών δεσμών που συ-

νέχουν τό δεδομένο και ταυτόχρονα τό διαμορφώνουν ώς δεδομένο, μέσα από τήν άντικατάσταση τού δεδομένου μέ τό έπιστημονικό άντικείμενο.

Τό έπιστημονικό άντικείμενο είναι ένα νέο άντικείμενο. Νέο όχι μόνο γιατί αύτό δέν προϋπήρχε ώς δεδομένο άλλα γιατί δέν μπορούσε νά ύπαρξει πρίν γεννηθεῖ ή έπιστημη πού τό γνωρίζει. Πρίν γεννηθεῖ ή Κλασική Μηχανική καμιά διάνοια δέν μπορούσε νά συλλάβει τήν έλευθερη πτώση τών σωμάτων στήν έπιφανεια τής γης, τήν κίνηση τών πλανητών γύρω από τόν ήλιο και τό φαινόμενο τής παλίρροιας ώς στοιχεία ένός ένιαίου έπιστημονικού άντικείμενου. Και πρίν ύπαρξει ή Ψυχανάλυση καμιά φαντασία δέν ήταν σέ θέση νά αποδώσει τίς παραπράξεις, τά δνειρα και τά σωματικά συμπτώματα τών νευρώσεων στή δικαιοδοσία μιᾶς ένιαίας έπιστημονικής θεωρίας. Και έδω έντοπίζεται μιά θεμελιώδης διάκριση άναμεσα στήν έπιστημονική και τή φιλοσοφική πρακτική ή όποια άσκει κι αύτή κριτική στό δεδομένο άξιώνοντας νά διατυπώσει τή διυστορική, ύπερκοινωνική, άπολυτη άληθεια του κόσμου στήν διάλογη του ή, τουλάχιστον, νά δροθετήσει δριστικά τά άμετακίνητα δρια δύο προσκρούει ή γνώση του: Ή φιλοσοφική κριτική τού δεδομένου δέν διαμορφώνει έπιστημονικό άντικείμενο. Η άντικατάσταση τού δεδομένου από τό έπιστημονικό άντικείμενο, ή γέννηση τού έπιστημονικού άντικείμενου ταυτόχρονα μέ τό έννοιολογικό σύστημα που τό γνωρίζει, αποτελεί τό δεύτερο θεμελιώδες είδοποιο γνώρισμα τής έπιστημονικής πρακτικής.

Αυτό, λοιπόν, σχηματικά πάντοτε, είναι τό νόμα τής πρώτης από τίς παραπάνω θέσεις. Κάθε έπιστημη έχει άντικείμενο, τό άντικείμενο που άντικαθιστά τό δεδομένο τής πραγματικότητας, τό άντικείμενο που ή ίδια ή έπιστημη δριείται.

Τί προσδιορίζει, τώρα, πιό συγκεκριμένα, τό έπιστημονικό άντικείμενο; Ποιές είναι οι διαδικασίες που συγκροτούν μιά έπιστημη; Ή άπαντηση στά έρωτήματα αύτά συνιστά τό περιεχόμενο τών θέσεων 2, 3, 4 και 5.

Πρώτα απ' όλα, γενικά, κάθε έπιστημη συγκροτείται μέσα από μιά ίδιαίτερα σύνθετη κοινωνική διαδικασία ή όποια ένέχει και ένεργοποιει κατά ίδιάζοντες τρόπους πολλά, διαφορετικά και άνομοιογενή στοιχεία τής συνολικής κοινωνικής πρακτικής. Άλλαγές στήν ύλικη παραγωγή και τή ζωή τών άνθρωπων, τεχνικά έπιτεύγματα και καινοτομίες, νέες κοινωνικές έμπειριες, έντασεις και ρήγματα στής πρακτικές ιδεολογίες, άλλαγές που συνεπιφέρονται στής θεωρητικές, φιλοσοφικές διαφοροποιήσεις και συγκρούσεις, συσσωρεύονται, άλληλοδιαπλέκονται και δημιουργούν ένα σημείο κρίσιμης συγκέντρωσης όπου οι έπιμέρους πιέσεις που ύφιστανται τό δεδομένο συμπυκνώνονται, άλληληλοενισχύονται και άδηγονται στήν καταστροφή του. Η διαδικασία αύτής τής καταστροφής είναι ταυτόχρονα ή διαδικασία που διαμορφώνει τό έπιστημονικό άντικείμενο, αύτή που συνιστά τό άντικαθιστού έννοιολογικό σύστημα και αύτή που άποκαθιστά τίς προσιδιάζουσες σ' αυτή πειραματικές διαδικασίες. Είναι δηλαδή ή διαδικασία που συγκροτεῖ ταυτόχρονα, μέσα σέ μια ένιαία κίνηση, όλα τά στοιχεία που συναποτελούν τήν έπιστημη αύτή.<sup>3</sup>

3. Η διαδικασία αύτή δέν είναι άλλη από τήν «έπιστημολογική τομή» τού Μπασελάρ και τού Άλτουνσέρ. Γιά μά πρώτη κριτική τού δρου αύτου και τών δσων ύπαινισσεται βλέπε τό άρθρο μου «Στοιχεία για μια έπιστημονική...», δπ. π. και είδικά τήν ύποσημείωση 6.

Δέν χρειάζεται νά άναλυθούν έδω λεπτομερειακά οί διάφορες έπιμερους δψεις καί τά συστατικά στοιχεῖα αύτής της κοινωνικής διαδικασίας στό σύνολο της. "Αλλωστε αύτή συγκεκριμενοποιείται κατά ριζικά διαφορετικό τρόπο γιά κάθε έπιστήμη. Γιά τίς άναγκες τοῦ παρόντος κειμένου άρκει νά έντοπιστούν, στό άφηρημένο πάντοτε έπιπεδο, δρισμένοι άπο τούς λογικά κύριους κόμβους της καί ειδικά αύτοί πού άναφέρονται στόν τρόπο σύστασης τοῦ έννοιολογικού συστήματος μιᾶς έπιστήμης καί στόν τρόπο διαμόρφωσης τοῦ άντικειμένου της. Και άρχιζω, γιά λόγους πού θά φανοῦν, άπό τόν πρώτο τέτοιο κόμβο.

"Η σύσταση τοῦ έννοιολογικού συστήματος μιᾶς έπιστήμης μπορεῖ νά θεωρηθεί καταρχήν ώς άποτέλεσμα μιᾶς διαδικασίας άποσπασης. Μέσα άπό τίς πρακτικές καί θεωρητικές ίδεολογίες, τίς φιλοσοφικές θεωρήσεις, τίς έμπειρικές άντιληψεις καί τίς πρακτικές γνώσεις πού πραγματεύονται κάποια περιοχή φαινομένων της πραγματικότητας, κάποιες έννοιες άποσπωνται, άποβαλλουν τίς συγκεκριμένες συνεισφορές με τίς δποίες ή τρέχουσα έμπειρια τίς συν-νοεί καί μετατρέπονται σέ νέες έννοιες — στοιχεῖα ένός έννοιολογικού πλέγματος, μιᾶς έννοιολογικής δομῆς. "Η έννοιολογική αύτή δομή συμπληρώνεται ένδεχομένως καί με δρισμένες άκομη νέες έννοιες οί δποίες δέν διαθέτουν έμφανες έμπειρικές καταβολές σάν τίς παραπάνω άλλα είναι άπαραίτητες γιά νά έξασφαλίσουν τίς άναγκαιες συνδέσεις. Γιά παράδειγμα, τό σύστημα τῶν θεμελιώδων έννοιων τῆς Κλασικής Μηχανικῆς (καί τῆς Φυσικῆς γενικότερα) μπορεῖ καταρχήν καί έντελῶς σχηματικά νά θεωρηθεί ώς άποτέλεσμα τῆς έχης διαδικασίας: Μέσα άπό μιά μακρά καί σύνθετη ίστορική πορεία δπού κύριος σταθμός είναι δ Γαλιλαϊος καί κατάληξη δ Νεύτωνας, άπό τήν έμπειρική άντιληψη γιά τή μεταβολή τῆς θέσης διαφόρων άντικειμένων καί γιά τούς διαφορετικούς ρυθμούς τέτοιων μεταβολῶν δημιουργείται ή νέα έννοια τῆς στιγμαίας ταχύτητας ένω, στό έσωτερικό τῆς ίδιας ίστορικής πορείας, ή έννοια τῆς δύναμης διαμορφώνεται ώς τό αιτίο στό δποίο άποδίδεται ίποχρεωτικά κάθε μεταβολή αύτής τῆς στιγμαίας ταχύτητας. "Ετσι, δύναμη καί στιγμαία ταχύτητας άλληλοδιαμορφώνονται, άλληλονοματοδοτούνται καί συνδέονται άναπόσπαστα μέσα στό πλαίσιο τῆς έννοιολογικής δομῆς πού οί ίδιες ώς έννοιες δρίζουν. Συγχρόνως, πάντα μέσα στήν ίδια ίστορική κίνηση, τά διάφορα πραγματικά άντικείμενα παύουν νά άντιμετωπίζονται ώς άντικειμένα με συγκεκριμένα χαρακτηριστικά, ή ποιοτική ποικιλομορφία τούς έξαφανίζεται καί αύτά νοούνται τώρα ώς άπλες άναφορές τῆς νέας έννοιας ύλικο σημείο, τού δποίου μόνο ποιοτικό καί ποσοτικό γνώρισμα άποτελεῖ ή έννοια τῆς μάζας. Είναι τά ύλικά σημεία πού άσκούν καί στά δποία άσκούνται δυνάμεις, δυνάμεις πού μεταβάλλουν τίς στιγμαίες ταχύτητες τῶν ύλικῶν σημείων αύτῶν άναλογα (άκριβέστερο: άντιστρόφως άναλογα) μέ τή μάζα πού χαρακτηρίζει τό καθένα. Τέλος, ή ίδια πάντα ίστορική κίνηση άπογυμνώνει τόν έμπειρικό χώρο καί χρόνο άπό κάθε συγκεκριμένη ίδιοτητα ή ίκανότητα νά έπενεργεῖ στά φαινόμενα καί τούς άντικαθιστά με τόν άπειρο, παθητικό, δμογενή καί ίσότροπο τρισδιάστατο εύκλειδειο χώρο καί μέ μιά άριθμητική παράμετρο. Τά ύλικά σημεία κινούνται πλέον μέσα σ' αύτόν τό χώρο καί σ' ένα χρόνο διστορικό, άπόλυτο, χωρίς άρχη, τέλος ή δποιαδήποτε έσωτερική διαφοροποίηση. "Ετσι, τελικά, Εύκλειδειος χώρος, χρόνος - παράμετρος, μάζα, ύλικό ση-

μεῖο, δύναμη κ.λπ. διαμορφώνονται ώς τά στοιχεῖα τοῦ έννοιολογικού συστήματος, τής δομῆς πού τά ίδια συνιστούν. "Η δομή αύτή συνδέει μέ ρητές, λογικά άρθρωμένες καί ίεραρχημένες σχέσεις τά έπιμερους στοιχεῖα της (στό παράδειγμά μας οί σχέσεις αύτές είναι βασικά οί τρεῖς νόμοι τοῦ Νεύτωνα) καί τό νόημα κάθε τέτοιου στοιχείου, κάθε έννοιας τής δομῆς, δρίζεται άπό τίς σχέσεις του μέ τά άλλα στοιχεῖα της, άπό τό νόημα τῶν ύπόλοιπων έννοιων τής δομῆς. Είναι τό ίδιο τό έννοιολογικό σύστημα μιᾶς έπιστήμης πού καθορίζει τό νόημα τῶν έννοιων πού τό άποτελούν.

Μετά τήν άποκατάσταση τοῦ θεμελιώδους έννοιολογικού συστήματος μιᾶς έπιστήμης, ή λογική έπεξεργασία τῶν έννοιων καί σχέσεων πού τό άπαρτίζουν δόδηγει στόν δρισμό νέων έννοιων, σέ θεωρήματα, συσχετίσεις, πορίσματα, σέ άλλεπάλληλα διαδοχικά πλέγματα νέων έννοιων καί σχέσεων. Αύτη ή δυνατότητα λογικής έπεξεργασίας προικίζει τήν άρχικη δομή με μιά δυναμική, αύτήν πού συνιστά τή θεωρητική άναπτυξή τῆς έπιστήμης. Τά στοιχεῖα καί οί δροί αύτής τῆς δυναμικής δέν ένδιαφέρουν έδω. Αύτό πού ένδιαφέρει είναι δτί τόσο ή διαδικασία συγκρότησης τῆς βασικής έννοιολογικής δομῆς δσο καί ή δυνατότητα τῆς κατοπινής καθαρά λογικής έπεξεργασίας τῆς άποδίδουν στίς έννοιες πού τήν άποτελούν μιάν ίδιαζουσα αύτονομία νοήματος (θέση 5).

"Οπως είπαμε, οί έννοιες πού συνιστούν τή βασική

Οί έννοιες ένός έπιστημονικού έννοιολογικού συστήματος  
άποσπούνται άπό τίς συνεκφορές  
καί τίς συμπαραδηλώσεις τῆς έμπειρίας  
καί συγκροτούνται σέ νέες έννοιες

έννοιολογική δομή μιᾶς έπιστήμης δέν προϋπάρχουν άλλα παράγονται ώς έννοιες μέσα άπό μιά διαδικασία πού διαρρηγνύει τό δεδομένο καί τό άντικαθιστά μέ τό έπιστημονικό άντικειμένο. Είπαμε άκομη πώς οί έννοιες αύτές νοματοδοτούνται, άποτούν νόημα, άπό τίς σχέσεις πού συγκροτούν τήν έννοιολογική δομή. Οι δύο αύτές προτάσεις άρκούν καταρχήν γιά νά στηρίζουν τή θέση 5. Ωστόσο αύτό πού καθιστά περισσότερο έκδηλη καί σαφή τή θέση αύτή είναι ή δυνατότητα μιᾶς έπιστημονικής έννοιολογικής δομῆς νά άναπτυσσεται θεωρητικά. Οι λογικές συνέπειες τῆς δομῆς, τά θεωρήματα καί τά πορίσματα πού προκύπτουν, διακλαδώνουν τίς άρχικές έννοιες μέσα σέ νέες σχέσεις, τίς συσχετίζουν μέ νέες παράγωγες έννοιες καί έμπλουτίζουν τό νόημα τους μέ διαστάσεις έντελῶς άπροβλεπτες, μέ δψεις πού ή καθημερινή έμπειρια άδυνατει νά συλλάβει καί νά συμπεριλάβει στό νόημα αύτό. Τό νόημα μιᾶς έπιστημονικής έννοιας άπομακρύνεται έτσι άλο καί πιό πολύ, αύτονομείται άλο καί περισσότερο άπό τό νόημα τῆς ίδιας, ένδεχομένως, λέξης μέσα στήν τρέχουσα έμπειρια. Μπορεΐ καθημερινά νά μιλάμε γιά δύναμη καί γιά αύξηση τῆς θερμοκρασίας η νά παρα-μιλάμε χρησιμοποιώντας μιά «λάθος» λέξη στή θέση τῆς σωστής. Άλλα στά πλαίσια αύτής τῆς καθημερινής χρήσης είναι άδυνατο νά συνδέσουμε τό νόημα τῆς έννοιας «δύναμη» μέ τήν πρόταση δτί ή δύναμη πού άσκείται σ' ένα αύτοκινητο πού τρέχει μέ σταθερή, δσοδήποτε μεγάλη, ταχύτητα

είναι μηδενική. "Οπως είναι άδύνατο νά συνδέσουμε τή ζέστη μέ τήν κοινωνική ένέργεια τῶν μορίων τοῦ ἀ-έρα καί τό σαρδάμ τοῦ ἥθωποιοῦ μέ κάποια ἀσυνείδη-τη ἐπιθυμία του. Τό νόημα τῶν ἐννοιῶν ἐνός ἐπιστημο-νικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος είναι νόημα «συστη-μικό», δηλαδή νόημα πού καθορίζεται ἀπό τό ἴδιο τό σύστημα καί τίς λογικές συνεπαγγέτες του. Τό νόημα, δηλαδή, μιᾶς ἐπιστημονικῆς ἐννοιας είναι αὐτόνομο ώς πρός τίς δεσμεύσεις καί τά δεδομένα τῆς ἐμπειρίας καί, κατά συνέπεια, ή ἀντίστοιχη ἐννοια μόνο μεταφο-ρικά μπορεῖ νά μεταφερθεῖ ἀλλοῦ.

"Ομως ή νοηματική αὐτονομία τῶν ἐννοιῶν ἐνός ἐ-πιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος δέν είναι ἀ-πόλυτη. Είναι τά ὑλικά ἀντικείμενα πού νοοῦνται ώς ὑ-λικά σημεῖα καί είναι ή πραγματική μεταβολή τῆς θέ-σης αὐτῶν τῶν ἀντικειμένων πού νοεῖται, κάθε στιγ-μή, ώς ή στιγμαία ταχύτητα τους. Τό ἐπιστημονικό ἐννοιολογικό σύστημα δέν είναι, δηλαδή, μιά ἐλεύθε-ρη κατασκευή, ἔνα παιγνίδι αὐθαίρετων ἐννοιῶν πού αἰωροῦνται αὐτεξούσιες ὑπεράνω τῆς πραγματικότη-τας. Οι ἐννοιες πού ἀποτελοῦν ἔνα ἐπιστημονικό ἐν-νοιολογικό σύστημα ἀγκιστρώνονται στήν πραγματι-κότητα, δεσμεύονται ἀπό αὐτήν, διατηροῦν ἐκείνη τήν ἐπαφή μαζί της πού τούς ἐπιτρέπει νά ἀναφέρονται σ' αὐτήν, νά συνιστοῦν, ἀκριβῶς, μιά θεωρία τῆς πρα-γματικότητας. Ἀκριβέστερα, νά συνιστοῦν τήν ἐπιστη-μονική θεωρία κάποιου τμήματος τῆς πραγματικότη-τας ὅπως αὐτό μετασχηματίζεται κατά τήν πορεία συγ-κρότησης αὐτοῦ τοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος, ὅ-πως αὐτό, δηλαδή, διαμορφώνεται στό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο τῆς ἐνλόγω ἐπιστήμης. Καί οι συγκεκριμέ-νοι ὄροι πού ἔξασφαλίζουν τή διατήρηση αὐτής τῆς ἐ-παφῆς δέν είναι παρά οι ὄροι πού ἀποκαθιστοῦν ἔνα συνεχή διάλογο ἀνάμεσα στό ὑπό συγκρότηση ἐννοιο-λογικό σύστημα καί στό ὑπό διαμόρφωση ἀντικείμε-νο, οἱ ὄροι πού καθιερώνουν συγκεκριμένες διαδικα-σίες γιά τόν ἀμοιβαίο ἔλεγχο τῶν δύο, οἱ ὄροι, δηλαδή, πού ἀποκαθιστοῦν τήν πειραματική διαδικασία πού προσδιάζει στήν ἐπιστήμη αὐτή. "Ἐτσι, ή διαδικασία συγκρότησης μιᾶς ἐπιστήμης ἀποδίδει στίς ἐννοιες πού ἀπαρτίζουν τό ἀντίστοιχο ἐννοιολογικό σύστημα ὅχι μόνο «συστημικό» ἀλλά καί «πραγματικό» νόημα: νοηματοδοτεῖ, δηλαδή, τίς ἐννοιες αὐτές «ὑλικά», τίς καθιστά ἵκανές νά ἀναφέρονται σέ πραγματικά φαινό-μενα καί νά ἀποδίδουν ἐννοιολογικά τά φαινόμενα, αὐτά, ἵκανές νά ὑπεισέρχονται στίς καί νά ὑποβαστά-ζουν τίς «ὑλικές» διαδικασίες πού συνιστοῦν τήν ἀντί-στοιχη πειραματική πρακτική. Οι ἐννοιες ἐνός ἐπιστη-μονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος διαπερνοῦν καί τά τρία στοιχεῖα (ἀντικείμενο, ἐννοιολογικό σύστημα, πειραματικές διαδικασίες) πού συνιστοῦν μιά ἐπιστή-μη (θέση 2) παρέχοντας ἐτσι τή βάση γιά τόν ἀλληλο-προσδιορισμό, τήν ἀλληλοδιαπλοκή, τόν ἀλληλο-έλεγχο τους (θέση 3). Γι' αὐτό ή ἔξεταση τῶν κόμβων πού ἀρθρώνουν λογικά τή διαδικασία συγκρότησης μιᾶς ἐπιστήμης ἔπρεπε νά ξεκινήσει, ὅπως ἔγινε, ἀπό τούς ὄρους σύστασης τοῦ ἀντίστοιχου ἐννοιολογικοῦ συστήματος.

Ποιά είναι, τώρα, τά κύρια στοιχεῖα τοῦ μηχανισμοῦ πού διαμορφώνει τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο; Πῶς μπορεῖ νά στοιχειοθετηθεῖ ή αὐτονομία τοῦ ἀντικειμέ-νου μιᾶς συγκεκριμένης ἐπιστήμης ἀπό τά ἀντικείμε-να ἄλλων ἐπιστημῶν καί ἀπό ἄλλες θεωρητικές κατα-σκευές (θέση 4);

Πρῶτα ἀπ' ὅλα, ή διαδικασία, ὅπως προηγουμένως τήν περιγράψαμε, ή ὄροια ἀποσπά κάποιες ἐννοιες ἀ-

πό τίς συνεισφορές καί τίς συμπαραδηλώσεις τῆς τρέ-χουσας ἐμπειρίας, τίς ἀποκρυσταλλώνει σέ νέες ἐν-νοιες, συγκροτεῖ αὐτές σέ σύστημα καί διαμορφώνει τή «συστημική» διάσταση τοῦ νοήματός τους πρέπει, μέ βάση τά παραπάνω, νά θεωρηθεῖ πλέον ώς μία δια-δικασία ή δοπία ταυτόχρονα ἐπαναποδίδει τίς ἐννοιες αὐτές στά φαινόμενα καταρχήν τοῦ τομέα τῆς πραγ-ματικότητας ἀπ' ὅπου ξεκίνησε. Ή ἐπαναπόδοση αὐ-τή ἀποσκοπεῖ, προφανῶς, στήν ὑπαγωγή τοῦ εὐρύτε-ρου δυνατοῦ πλήθους φαινομένων — καί ὅχι κατανάγ-κην μόνον αὐτῶν πού ἀνήκαν στόν ἀρχικό τομέα — στή γνωστική δικαιοδοσία τοῦ ἐννοιολογικοῦ συστή-ματος τό δοπίο μέ τήν ἴδια διαδικασία συγκροτεῖται. Ή κίνηση τώρα, πού συνιστά αὐτή ή προσπάθεια ὑπά-γωγῆς ἐπενεργεῖ καταλυτικά στούς τρόπος μέ τούς δο-ποίους αὐτά τά φαινόμενα δίδονται καί δόηγει, πρῶτα ἀπ' δλα, στό μετασχηματισμό τους, στήν ἐννοιολογι-κή ἀνασκευή τους. Ή πτώση ἐνός μήλου νοεῖται δια-φορετικά πρίν καί μετά τό Νεύτωνα. Συγχρόνως δ-μως, καί αὐτό είναι ἐδῶ τό κρίσιμο, ή ἴδια προσπάθεια διαρρηγνύει τίς δεδομένες σχέσεις καί συσχετίσεις οἱ δοποίες μέχρι τότε συνέτασσαν αὐτά τά φαινόμενα μαζί καί τά διαχώριζαν ἀπό ἄλλα καί διασπά τόν τομέα τῆς πραγματικότητας πού αὐτά ἀποτελοῦσαν. Τά φαινό-μενα τοῦ ἀρχικοῦ τομέα διαχωρίζονται στά δύο: ἀπό τή μιά μεριά σέ ἐκείνα τά δόποια, ἐνδεχομένως μαζί μέ ἄλλα πού δέν ἀνήκαν στόν ἀρχικό τομέα καί δόπως, δ-μως, ἔτσι ή ἀλλιώς, δλα ἀνασκευάζονται ἐννοιολογι-κά μέσα σ' αὐτή τήν πορεία, μποροῦν τελικά νά ὑπά-χθοῦν στή γνωστική δικαιοδοσία τοῦ συστήματος αὐ-τοῦ, δηλαδή νά νοηματοδοτήσουν «ὑλικά», δόπως εἴ-παμε, τίς ἐννοιες καί σχέσεις του καί νά συναποτελέ-σουν τή συγκεκριμένη «ὑλική» ἀναφορά του καί, ἀπό τήν ἄλλη μεριά, σέ ἐκείνα τά δόποια δέν μποροῦν. Ή διαδικασία τής ἐπαναπόδοσης λειτουργεῖ λοιπόν ώς μία διαδικασία μετασχηματισμοῦ καί ἐπιλογῆς: Κά-ποια φαινόμενα, ἐνόσω μετασχηματίζονται, διαχωρί-ζονται ἀπό ἄλλα, ὑποτάσσονται στό ἐννοιολογικό σύ-στημα πού συγχρόνως ἔτσι συγκροτεῖται, καί ίδρυον ἀπό κοινοῦ τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο. Ό μηχανι-σμός πού διαμορφώνει τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο ἐγκαθιστά πρῶτα τά ἰδρυτικά μέλη τοῦ ἀντικειμένου αὐτοῦ.

Τά ἰδρυτικά μέλη τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἀντικειμένου είναι, γενικά, φαινόμενα τά δόποια ή τρέχουσα ἐμπει-ρία ἐκλαμβάνει ώς ἀσύνδετα μεταξύ τους, ώς ἀσυσχέ-τιστα. Ή κίνηση τῶν πλανητῶν, ή ἐλεύθερη πτώση καί ή παλίρροια ή οι παραπράξεις, τά δνειρα καί οι νευρώσεις είναι φαινόμενα ἐμπειρικά ἀνεξάρτητα, φαι-νόμενα πού νοοῦνται ἐνίατα μόνο μετά τήν ἐννοιολογι-κή ἀνασκευή τους καί τήν ἀπό κοινοῦ ὑπαγωγή τους στή γνωστική δικαιοδοσία ἐνός ἐπιστημονικοῦ ἐννοιο-λογικοῦ συστήματος. "Ἐτσι, ο μηχανισμός διαμόρφω-σης τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἀντικειμένου, καθώς ὑπάγει στή δικαιοδοσία ἐνός καί τοῦ αὐτοῦ ἐννοιολογικοῦ συ-στήματος φαινόμενα ἐμπειρικά ἀνεξάρτητα, είναι μη-χανισμός πού προσδίδει στίς ἐννοιες καί σχέσεις τοῦ συστήματος αὐτοῦ ἔναν ιδιάζοντα χαρακτήρα γενικό-τητας. Τή γενικότητα ή δοπία, ἀκριβῶς, ἐπιτρέπει στίς ίδιες ἐννοιες καί σχέσεις νά ἀναφέρονται σέ φαινόμενα διαφορετικά, νά νοηματοδοτοῦνται «ὑλικά» ἀπό φαι-νόμενα ἐμπειρικά ἀνεξάρτητα. Καί αὐτή ή «γενικότη-τα ἀναφορᾶς» ἐπιτελεῖ μέ τή σειρά της μιά ἀπολύτως καίρια λειτουργία. Παρέχει τό ἀπαιτούμενο κοινό ἔδα-φος γιά τή ρητή συσχέτιση τῶν διαφορετικῶν ἐμπειρι-κά ἀνεξάρτητων φαινομένων, ἐπιτρέπει τή χρησιμο-

ποίηση του ένός γιά τόν ελεγχο τού αλλου, συνιστά τήν άναγκαία προϋπόθεση γιά τήν άποκατάσταση πειραματικής διαδικασίας. Ό μηχανισμός πού διαμορφώνει τό έπιστημονικό άντικείμενο προχωρεῖ στήν έπιλογή και τήν άναγόρευση τών ίδρυτικών μελῶν του όχι μεμονωμένα (ή άπόδοση έννοιών σέ κάποιο μεμονωμένο φαινόμενο, ή συνακόλουθη άνασκευή του και ή πραγμάτευσή του σ' αυτή τή βάση μπορεῖ ένδεχομένων νά άποτελεῖ συστατικό στοιχείο και άναγκαιό προκαταρκό στάδιο τής διαδικασίας συγκρότησης μιᾶς έπιστημης άλλα κατά κανένα τρόπο δέν μπορεῖ νά ταυτιστεῖ μέ αυτήν τήν ίδια τή συγκρότηση) άλλα ύποβάλλοντας τούς ύποψηφίους στή δοκιμασία τής έπαρκούς μεταξύ τους συνοχής. Τό πείραμα πού κρίνει τίς άντιστοιχεις ένταξεις και άναγορεύσεις δέν είναι τίποτε άλλο παρά ή διαδικασία πού οίκοδομει τούς όρους αυτής τής άμοιβαίας προσαρμογῆς και συνάρθρωσης, ή διαδικασία ή δοπία ταυτόχρονα άποδεικνύει τήν άλληλεγγύη πού ύποχρεωτικά διέπει τά ίδρυτικά μέλη: *Η ένταξη της καθενός στό άντικείμενο συνεπάγεται ή προϋποθέτει τήν ένταξη τού άλλου.* Είναι οι όροι αυτής τής άλληλεξάρτησης, πάντοτε ύπό τόν ένιαίο έλεγχο τού ένός έννοιολογικού συστήματος, πού καθορίζουν τήν έσωτερική συνοχή τού άντικείμενου, αύτοί πού συγχρόνως τό περιορίζουν, τό περιγράφουν, τό διαφοροποιούν άπό τά φαινόμενα πού δέν έντασσονται σ' αυτό. "Ετσι, ή έπαφή πού διατηρεῖ τό έννοιολογικό σύστημα μέ τήν πραγματικότητα, αυτή πού τό συγκροτεῖ και τό έλέγχει διαμορφώνοντας συγχρόνως τό έπιστημονικό άντικείμενο και νοηματοδύντας υλικά τίς άντιστοιχεις έννοιες και σχέσεις δέν συνιστά έναν άπλο διάλογο άνάμεσα σέ δύο μόνο άδιαφοροποίητα μέρη — κάποιες έννοιες και σχέσεις μεταξύ έννοιών άπό τή μιά, κάποια μεμονωμένα φαινόμενα άπό τήν άλλη. Είναι μιά πολύ πιό σύνθετη άλληλεξάρτηση ή δοπία διαπλέκει έννοιες μέ έννοιες, έννοιες μέ φαινόμενα και φαινόμενα μέ φαινόμενα μέσα σέ μιά ένιαία διαδικασία ή δοπία ταυτόχρονα διαπλάσει ζηλους τούς όρους αυτής τής άλληλεξάρτησης και άποκαθιστά ζλες τίς έπιμέρους μεταξύ τους σχέσεις.

Οι έννοιες και σχέσεις τού έπιστημονικού έννοιολογικού συστήματος δέν περιορίζονται στήν πραγμάτωση μόνο τών ίδρυτικών μελῶν τού άντικείμενου τους και αύτό πάλι δέν δρίζεται μιά γιά πάντα άπό μόνο τά ίδρυτικά του μέλη. *Η γενικότητα άναφοράς τών έννοιών και σχέσεων τού έννοιολογικού συστήματος έφοδιάζει «έκ κατασκευής» τό σύστημα αυτό μέ μιά ίκανότητα έπεκτασης.* Αύτό διαθέτει έγγενως τή δυνατότητα νά άποδοθει και σέ άλλα φαινόμενα και νά δοκιμάσει νά συμπεριλάβει κι αυτά στή γνωστική δικαιοδοσία του άνασκευάζοντάς τα έννοιολογικά και έλέγχοντας τή συνοχή τους ώς πρός και μέ τή βοήθεια τών φαινομένων πού είναι ήδη ένταγμένα. Ό μηχανισμός διαμόρφωσης τού έπιστημονικού άντικείμενου άφηνει έτοι έλεγχόμενα άνοικτό τό άντικείμενο αυτό, τού έπιτρέπει νά διευρύνεται. *Η ίκανότητα, τώρα, τού έννοιολογικού συστήματος νά έπεκτείνεται και σέ άλλα φαινόμενα διαπλέκεται μέ τήν, έπισης «έκ κατασκευής», δυνατότητα τού ίδιου νά άναπτύσσεται, διπως ήδη λέχθηκε, θεωρητικά μέ άποτέλεσμα τήν άποκατάσταση τών προϋποθέσεων και τών όρων μιᾶς συνολικής έσωτερικής δυναμικής.* Άπο κει και πέρα, ή άνάγκη νά άντιμετωπίζεται συνεχώς ή πάντοτε άτελης και προβληματική συνάρθρωση τών συστατικών στοιχείων μιᾶς έπιστημης ένεργοποιει αυτούς τούς έκ γενετής ένύπαρκτους όρους τής δυναμικής της, θέτει εύθυς

έξαρχης τήν έπιστημη σέ κίνηση και παράγει τήν ιστορία της.<sup>4</sup> Νέα φαινόμενα έντασσονται στό άντικείμενό της, νέες πτυχές φαινομένων άποκαλύπτονται μέσα άπό τίς διαδικασίες άντιστοιχισης τών λογικών συνεπιών τού έννοιολογικού συστήματος μέ τά πραγματικά χαρακτηριστικά τών έννοιολογικά άνασκευασμένων φαινομένων, διλλα φαινόμενα άποκτον τό status τού έλεγκτη και έμπλουτίζουν τίς άντιστοιχεις πειραματικές διαδικασίες ένω, κατά καιρούς, τό όλο πλέγμα ουσίσταται ριζικές άναδιατάξεις και άνασχηματισμούς. "Ετσι, ή κίνηση μιᾶς έπιστημης συνιστά πορεία κυριολεκτικά έπαναστατική, ήδη μόνο γιατί ή νέα έπιστημη καταστρέφει μέ τή γέννησή της δεδομένες συσχετίσεις και συνάφεις, άνατρέπει τή δεδομένη τάξη τής πραγματικότητας και άποκαθιστά μιά νέα συνοχή πού άνασυντάσσει και άναδιοργανώνει αυτήν τήν τάξη άλλα και γιατί ή ίδια ή άνάπτυξη τής έπιστημης αυτής είναι μιά περιπέτεια χωρίς τέλος πού δέν σταματάει ποτέ νά έπειργαζεται και νά άναμοχλεύει τό άντικείμενο της της και τά μέσα πού τό γνωρίζουν, πού συνεχίζει άδιακόπα νά παράγει τό νέο και νά στηρίζεται σ' αυτό γιατί νά άναθεωρει και νά άναερμηνεύει, διταν χρειάζεται, τό παλιό. "Ομως ή συγκεκριμένη άναλυση τών όρων και τών μορφών κίνησης μιᾶς έπιστημης δέν ένδιαφέρει έδω.

"Ισως είναι έδω ή στιγμή νά πάρουμε μιά άνάσα. Και ένα παράδειγμα πού καθιστά κάπως πιό άπτά τά κύρια στοιχεία τής μέχρις έδω άνάλυσης μπορεῖ νά βοηθήσει.<sup>5</sup>

"Εστω, λοιπόν, πώς κάποτε, γιά κάποιους λόγους πού έδω δέν έχουν σημασία, ή κίνηση τού έκκρεμούς άναδεικνύεται σέ θέμα ίδιαίτερα ένδιαφέρον. "Εστω άκομη πώς τήν έποχή αυτή, ύπάρχει μιά έμπειρική άντιληψη γιά τό χρόνο (άς πούμε αυτή πού προέρχεται άπό τήν περιοδική έναλλαγή τής μέρας μέ τή νύχτα), ή όποια έπιτρέπει νά συγκριθούν διάρκειες και μιά έμπειρική άντιληψη γιά τό χώρο ή όποια έπιτρέπει νά συγκριθούν άποστασίες και μήκη. Οι άντιληψεις αύτές μπορούν νά συστρατευθούν μαζί μέ κάποιες άκομη έμπειρικές άντιληψεις και κάποια πρακτικά μέσα πού δέν χρειάζεται νά καταγραφούν έδω άναλυτικά και νά δημιουργήσουν μιά άφετηρία άπ' όπου μπορεῖ νά ξεκινήσει ή μελέτη τού θέματος. "Εστω, τέλος, πώς αυτή ή μελέτη καταλήγει στήν έξης συγκεκριμένη πρόταση: Οι ταλαντώσεις μέ μικρό πλάτος ένος έκκρεμούς διαρκούν τό ίδιο και αύτή ή διάρκεια έξαρταται μόνον άπό τό μηκος τού έκκρεμούς. Δηλαδή, άν πάρουμε δύο έκκρεμή μέ τό ίδιο μηκος και μετρήσουμε τό πλήθος τών ταλαντώσεων πού αύτά έκτελούν άπό τήν άνατολή μέχρι τή δύση τού ήλιου βρίσκουμε διτό πλήθος αυτό είναι ίδιο και για τά δύο. "Ηδη ή πρόταση αυτή έχει έναν άδιαμφισθήτη πρόταση

4. Η ιστορία μιᾶς έπιστημης, ως ιστορία μιᾶς συγκεκριμένης κοινωνικής πρακτικής, συναρτάται, προφανώς, μέ συνθήκες και όρους οι διόποιοι μόνον έμμεση σχέση έχουν μέ τήν έσωτερική δυναμική τής έπιστημης αυτής. "Η έπιστημονική πρακτική είναι μιά «σχετικά αύτόνομη» κοινωνική πρακτική και είναι μιά «σχετικά αύτόνομη» πρακτική αύτής τής αύτονομίας πού προσδιορίζεται, άκριβώς, άπό τέτοιους μή «έσωτερικούς» όρους. "Άλλα τά ζητήματα αύτά δέν ένδιαφέρουν έδω.

5. Τό παράδειγμα πού άκολουθει είναι κατασκευασμένο άλλα διατηρεῖ μιά συγγένεια μέ ένα έξέχον έπεισδος άπό τήν ιστορία τής Φυσικής. Βλέπε Alexandre Koyré, "Une experience de mesure" στή συλλογή δρθρων τού ίδιου Etudes d' histoire de la pensée scientifique. PUF, 1966.

χαρακτήρα καί πολλά ἀπό τά στοιχεῖα τῆς διαδικασίας πού μόλις περιγράψαμε ἀπαντῶνται ἐδῶ: Ἐκκρεμές, ταλάντωση, μῆκος, διάρκεια εἶναι νέες ἔννοιες πού συσχετίζονται ρητά μέσα στήν πρόταση ἀποκτώντας ἔτσι τή «συστημική» διάσταση τοῦ νοήματός τους. Συγχρόνως τό φαινόμενο τό ὅποιο περιγράφει ἡ πρόταση αὐτή εἶναι ἔνα ἐννοιολογικά ἀνασκευασμένο φαινόμενο τοῦ ὅποιου τά ἐπιμέρους στοιχεῖα ἀναφέρονται σέ καί νοηματοδοτοῦνται «ύλικά» ἀπό τά πραγματικά ἐκκρεμή μέ τά ἀπειράθμια διαφορετικά πραγματικά χαρακτηριστικά τους καί τίς πραγματικές κινήσεις τους ὅπως αὐτές ἐπιτελοῦνται σέ διαφορετικούς πραγματικούς τόπους, χρόνους, περιβαλλοντικές συνθήκες κ.λπ. Οι ἔννοιες ἔχουν ἔνα χαρακτήρα γενικότητας ἀφοῦ ἀναφέρονται σέ ὅλα τά πραγματικά ἐκκρεμή καί ἔνα ἐκκρεμές μπορεῖ νά χρησιμοποιηθεῖ γιά νά ἐλέγξει κάποιο ἄλλο ὥστε νά ἐπιβεβαιωθεῖ ἔτσι πειραματικά ἡ παραπάνω πρόταση ἡ γιά νά γίνει πιό συγκεκριμένο τό «συστημικό» καί τό «ύλικό» νόημα τῆς ἔννοιας «μικρό πλάτος ταλάντευσης». «Ομως, βέβαια, οἱ κινήσεις ἔστω καί τὰν πιό διαφορετικῶν πραγματικῶν ἐκκρεμῶν δύσκολα μποροῦν νά θεωρηθοῦν ὡς ἐμπειρικά ἀνεξάρτητα φαινόμενα.

Τό κενό αὐτό καλύπτεται καί τά ἐπιμέρους στοιχεῖα τῆς διαδικασίας συγκρότησης τῆς Κλασικῆς Μηχανικῆς ἀναδεικνύονται μέ πολὺ μεγαλύτερη ἐνάργεια ἀνδοθεῖ ἡ παρακάτω, «αὐτονόητη» σήμερα ἄλλα κυριο-

Τά σύνορα πού περιο-δρίζουν  
τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο  
εἶναι ἀσταθή καί ἀσαφή

λεκτικά ἐπαναστατική κάποτε, συνέχεια στήν παραπάνω πρόταση: Παίρνουμε ἔνα ἐκκρεμές, μετράμε τό πλῆθος τῶν ταλαντώσεων πού αὐτό ἐκτελεῖ ἀπό τότε πού ἔνα ἀντικείμενο ἀφήνεται νά πέσει ἐλεύθερο ἀπό κάποιο δρισμένο ὑψος, μέχρι τότε πού φτάνει αὐτό στό ἔδαφος καί ἀποδίδουμε τόν ἀριθμό πού προκύπτει στή διάρκεια αὐτῆς τῆς πτώσης. Συγκρίνουμε κατόπιν τήν ἐλεύθερη πτώση διαφόρων σωμάτων μέ τό πλῆθος τέτοιων ταλαντώσεων καί καταλήγουμε σέ μιά δεύτερη πρόταση: Γιά δρισμένο ὑψος, ἡ διάρκεια τῆς πτώσης δλῶν ἀνεξαρέτως τῶν σωμάτων εἶναι ἴδια. Οι δύο, τώρα, αὐτές προτάσεις, δύως ἀρθρώνονται μαζί, σημαίνουν τά ἔξης: 1) Ἡ ἔννοια τοῦ χρόνου ἡ ὅποια, κατά τήν πρώτη πρόταση, ἔξακολουθοῦσε ἀκόμη νά παραμένει ἀναπόσπαστα δεμένη μέ τό φαινόμενο τῆς ἐναλλαγῆς τῆς μέρας μέ τή νύχτα (ἀφοῦ μόνον ἀποκλειστικά μέσω αὐτοῦ μποροῦσαν νά συγκριθοῦν διάρκειες) ἀποσπᾶται, ἀπελευθερώνεται ἀπό αὐτήν τήν ἀρχική ἐμπειρική της πρόσδεση καί, μέ τήν ἴδια κίνηση, ἀποκρυσταλλώνεται ὡς νέα ἔννοια. Ἡ ἔννοια εἶναι νέα γιά δύο λόγους: Πρῶτον, γιατί, ἀκριβῶς, αὐτή παύει νά συναρτάται μέ ἔνα προνομιακό φαινόμενο ἀναφορᾶς. Τά διαφορετικά φαινόμενα στέκουν πλέον ἰσότιμα ἀπέναντί της (μπορεῖ π.χ. δ χρόνος τοῦ ἐκκρεμοῦς ἡ αὐτός| τῆς ἐλεύθερης πτώσης νά θεωρηθεῖ δ χρόνος ὡς πρός τόν ὅποιο συγκρίνονται οἱ ἄλλοι) καί ἡ ἔννοια «δημοκρατικοποιεῖται προσλαμβάνοντας ἔναν χαρακτήρα ἀδιαφοροποίητης γενικότητας ἀναφο-

ρᾶς. Καί δεύτερον γιατί ἡ ἔννοια καθίσταται μετρήσιμη κατά πρακτικά ἐλέγχυσι τρόπο.<sup>6</sup> (Οι ὑποδιαιρέσεις τῆς ἡμέρας, ὅπως διαβάζονται, ἃς πούμε, σ' ἔνα ἡλιακό ρολόι προφανῶς δέν ἔχουν αὐτήν τήν ἰδιότητα). Αὐτή ἡ πρακτική μετρησιμότητα μπορεῖ νά χρησιμοποιηθεῖ π.χ. γιά νά συγκριθεῖ ἡ διάρκεια τῆς ἐλεύθερης πτώσης ἐνός σώματος ἀπό διαφορετικά ὑψη καί νά διαπιστωθεῖ ὅτι ἡ διάρκεια αὐτή δέν εἶναι ἀνάλογη μέ τό ὑψος. 2) Ἡ νέα ἔννοια τοῦ χρόνου, μαζί μέ τίς ἔννοιες πού συναπαρτίζουν τίς δύο παραπάνω προτάσεις (καί, βέβαια, μαζί μέ τίς ἔννοιες μάζα, δύναμη κ.λπ. πού ἀποκρυσταλλώνονται μέσα στήν ἴδια ἰστορική διαδικασία) συγκροτοῦν σύστημα. Ἀπό τή συγκεκριμένη «Θέση» τους ἔκει ἀντλοῦν τή «συστημική» διάσταση τοῦ νοήματός τους. Π.χ. τό «συστημικό» νόημα τῆς νέας ἔννοιας τοῦ χρόνου προσδιορίζεται (καί περιορίζεται) ἐδῶ ἀπό τήν ἔννοια «μικρό πλάτος ταλάντωσης» ἡ ὅποια παραμένει ἀκόμη οὐσιαστικά ἐμπειρική. Ἡ λογική ἐπεξεργασία τοῦ συστήματος, ἀφοῦ αὐτό ἀποκατασταθεῖ στήν δόλοτητά του, θά παραγάγει τίς σχέσεις πού δέπουν τή γενική κίνηση τοῦ ἐκκρεμοῦς, θά προσδιορίσει τό «συστημικό» νόημα τῆς ἔννοιας «μικρό πλάτος ταλάντωσης» καί θά ἀπελευθερώσει τήν ἔννοια τοῦ χρόνου ἀπό τήν ἀρχική αὐτή δέσμευση. 3) Ἡ νέα ἔννοια τοῦ χρόνου καί οἱ ἄλλες ἔννοιες ἐπαναποδίδονται στά φαινόμενα, τά μετασχηματίζουν ἐννοιολογικά (π.χ. δ χρόνος πού τά διέπει εἰναι πλέον δ ἀφηρμένος, γενικός, ἀδιαφοροποίητος χρόνος τῆς νέας ἔννοιας) ἐνώ συγχρόνως αὐτές νοηματοδοτοῦνται ύλικα. (Ο χρόνος πού μετράει τό ἐκκρεμές εἶναι ἔνας κυριολεκτικά χειροπιαστός χρόνος). 4) Ἡ γενικότητα ἀναφορᾶς τῆς νέας ἔννοιας τοῦ χρόνου ἐπιτυγχάνει νά συνδέσει, νά ὑπαγάγει στή δικαιοδοσία της, ἐμπειρικά ἀνεξάρτητα φαινόμενα. Καί η σύνδεση αὐτή ἀποτελεῖ ἔνα καθοριστικής σημασίας πρῶτο βήμα γιά τή συγκρότηση δλόκληρου τοῦ ἐννοιολογικού συστήματος τῆς Κλασικῆς Μηχανικῆς. Π.χ. η ἀτύτιση τοῦ χρόνου πού διέπει τά γήινα φαινόμενα μέ αὐτόν πού διέπει τά οὐράνια δδηγεῖ στή συσχέτιση τοῦ γήινου μέ τόν οὐράνιο χῶρο συμβάλλοντας ἔτσι ἀποφασιστικά στήν ἀποκρυσταλλωση μιᾶς νέας ἔννοιας χώρου. Ἀκόμη, η σύνδεση ἀνάμεσα στήν κίνηση τοῦ ἐκκρεμοῦς καί τήν ἐλεύθερη πτώση, καθώς ἐπιτυγχάνεται ἀπό μιά ἔννοια χρόνου μετρήσιμη μέ μιά σχετικά ἐπαρκή ἀκριβεία, συμβάλλει ἀποφασιστικά στή διαμόρφωση τῆς ἔννοιας τῆς ἐπιτάχυνσης καί ἀπό κεί στήν παραγωγή τῶν βασικῶν σχέσεων πού διέπουν τό φαινόμενο τῆς ἐλεύθερης πτώσης. 5) Τά διαφορετικά φαινόμενα συνδέονται μέ τόν ἰδιο τρόπο, ἀλλά δ ἰστορικός χρόνος, δ ψυχολογικός χρόνος ή ἀκόμη καί δ χρόνος τῆς φυσικῆς ιστορίας χαρακτηρίζονται ἀπό πυκνώματα καί ἀραιώματα, ἀπό μιά ἐσωτερική δομή πού τούς διαφοροποιεῖ ριζικά τόσο ἀπό τό χρόνο - παράμετρο τῆς Φυσικῆς δόσο καί μεταξύ τους. Γιά τά ψυχολογικά, τά ἰστορικά, τά

6. "Ἄς σημειωθεῖ ὅτι αὐτή ἡ «έγγενης μετρησιμότητα» τῶν ἔννοιῶν ἀπαντᾶται μέ τόν παραπάνω τρόπο μόνον στήν περίπτωση τῆς Φυσικῆς. Ἀκόμη καί στίς ἄλλες φυσικές ἐπιστήμες (Χημεία, Βιολογία κ.λπ.) η μετρηση νοεῖται καί λειτουργεῖ διαφορετικά.

κοινωνικά κ.λπ., φαινόμενα, δ χρόνος της Φυσικής είναι θεωρητικά άνενεργός· δέν συμβάλλει, δηλαδή, στή γνωστική ίδιοποίηση τῶν φαινομένων αύτῶν.<sup>7</sup> 6) Ὁ περι-ορισμός τοῦ πεδίου ἀναφορᾶς τῶν καὶ ἀπό τίς νέες ἐννοιες συνιστᾶ τὸ ἀναγκαῖο πρῶτο βῆμα γιά τὴν ἐγκατάσταση τῶν ίδρυτικῶν μελῶν τοῦ ἀντικειμένου τῆς Κλασικῆς Μηχανικῆς. "Ετσι, σύμφωνα μέ τά παραπάνω, τά πρός ἀναγόρευση ίδρυτικά μέλη είναι ἡ κίνηση τῆς γῆς γύρω ἀπό τὸν ἥλιο, ἡ κίνηση τοῦ ἐκκρεμοῦς καὶ ἡ ἐλεύθερη πτώση. 7) Ἡ σύνδεση ἐμπειρικά ἀνεξάρτητων φαινομένων ὑπό τῇ δικαιοδοσίᾳ τῶν ἰδιων ἐννοιῶν ἐπιτρέπει τὴ χρησιμοποίηση τοῦ ἐνός γιά τὸν ἔλεγχο τοῦ ἄλλου, τὴν ἀποκατάσταση μᾶς πειραματικῆς διαδικασίας. "Ετσι τὸ ἐκκρεμές μπορεῖ νά γίνει πειραματική συσκευή, δργανο μέτρησης τοῦ χρόνου. 8) Ἡ γενικότητα ἀναφορᾶς τῶν νέων ἐννοιῶν δέν περιορίζεται στό ἀρχικό πεδίο ἀναφορᾶς τους. Αὐτές μποροῦν νά ἀποδοθοῦν καὶ σέ ἄλλα φαινόμενα γιά νά ἐντάξουν κι αὐτά στό ἀντικείμενο πού διαμορφώνεται. "Ἡ συγκρότηση τῆς Κλασικῆς Μηχανικῆς συμπειρέλαβε καὶ τό φαινόμενο τῆς παλίρροιας στά ίδρυτικά μέλη τοῦ ἀντικειμένου της.

Καὶ ἐδῶ τό παράδειγμα τελείωσε.<sup>8</sup> Ἀπομένει ἀκόμη γιά ἔξέταση ἔνα μόνο στοιχεῖο, ἔξισου θεμελιώδες μέ αὐτά πού ἡδη ἀναφέρθηκαν, τοῦ μηχανισμοῦ πού διαμορφώνει τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο. Είναι τό στοιχεῖο πού συγκεκριμενοποιεῖ τό περιεχόμενο εἰδικά τῆς θέσης 4, συμπληρώνοντας ἔτσι αὐτά πού χρειάζονται γιά νά ἀποσαφηνίστει ἡ θέση 6. Τό στοιχεῖο αὐτό προσδιορίζει παραπέρα τὴν *ἰκανότητα ἀναφορᾶς* τῶν ἐννοιῶν καὶ σχέσεων ἐνός ἐπιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος καὶ διοληγράφει μ' ἔναν τελευταῖο κρίκο τό συλλογισμό πού ξεκίνησε πρίν ἀπό κάμποσες σελίδες.

Ἡ ἰκανότητα ἀναφορᾶς ἐνός ἐπιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος προσδιορίστηκε στά προηγούμενα ἀποκλειστικά καὶ μόνον ώς γενικότητα ἀναφορᾶς. Είναι αὐτή ἡ γενικότητα ἡ δύοια, δύοις εἴπαμε, ἐπιτρέπει τή συσχέτιση καὶ τόν ἀλληλοέλεγχο τῶν ἐμπειρικά ἀνεξάρτητων φαινομένων πού συναποτελοῦν τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο περι-ορίζοντας ταυτόχρονα τό ἀντικείμενο αὐτό, είναι αὐτή ἡ γενικότητα πού ὑποβασίζει τήν ἐπεκτατική ἰκανότητα τοῦ ἀντίστοιχου ἐννοιολογικοῦ συστήματος. Αὐτή, τώρα, ἡ γενικότητα δέν συγκρατεῖται, καταρχήν, ἀπό κανένα ἐγγενές ἀνασταλτικό μέσο. Καθώς τόσο τά ίδρυτικά μέλη τοῦ ἀντικειμένου, τῶν ὁποίων αὐτή ἐπιτρέπει τή σύνδεση, δσο καὶ τά νέα μέλη, τῶν ὁποίων πάλι αὐτή ἐπιτρέπει τήν ἔνταξη, είναι, γενικά, ἐμπειρικά ἀνεξάρτητα φαινόμενα, δηλαδή φαινόμενα τῶν ὁποίων ἡ ἐννοιολογική συνοχή δέν δίδεται κατά κανένα τρόπο προκαταβολικά ἀλλά ἀποδεικνύεται μόνον ἐκ τῶν ὑστέρων, τό ἐννοιολογικό σύστημα δέν γνωρίζει ποῦ καὶ πότε νά στα-

7. Γιά τήν ἐννοια τοῦ ιστορικοῦ χρόνου βλέπε L. Althusser, *Lire le Capital*, Maspéro, 1970, τόμος πρῶτος, σ. 112-149.

8. Τό δόλον παράδειγμα είναι, δύως λέχθηκε, κατασκευασμένο. Αὐτό σημαίνει πώς δέν ἀποτελεῖ περιλήψη ἡ σχηματοτίηση κανενός μέρους τῆς πραγματικῆς ιστορίας πού συγκρότησε τήν Κλασική Μηχανική. Αὐτό ἀναφέρεται στίς ἐννοιολογικές, ἀποκλειστικά, συνιστώσες αὐτής τῆς πραγματικῆς ιστορίας καὶ προσπαθεῖ μόνο νά ἐντοπίσει δρισμένους ἀπό τούς λογικά κύριους ἀρμούς πού ἀρθρώνουν αὐτές τίς συνιστώσες. "Ἡ πραγματική ιστορία τῆς Κλασικῆς Μηχανικῆς, ἔστω καὶ μόνον κατά αὐτές τίς συνιστώσες της, δέν ἀκολούθησε τή ροή πού ὑπανισσεται τό παράδειγμα.

ματήσει. Τό δποιοδήποτε φαινόμενο ἐνδέχεται νά ἀποδειχθεῖ ἐντάξιμο στό ἀντικείμενό του. Μέ ἄλλα λόγια ἡ γενικότητα ἀναφορᾶς ἐνός ἐπιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος παρουσιάζει ἔναν ἀπόλυτο χαρακτήρα καὶ οἱ συνακόλουθες ἐπεκτατικές βλέψεις τοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος δέν ἔχουν δρια. "Ἡ προσπάθεια νά ἀποδοθοῦν οἱ ἐννοιες καὶ σχέσεις τοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος σέ νέα φαινόμενα ὅστε να ὑπαχθοῦν κι αὐτά στή δικαιοδοσία του δέν ὑπόκειται a priori σέ κανέναν περιορισμό. Καὶ είναι αὐτή ἡ τάση γιά χωρίς δρια ἐπέκταση πού φτιάχνει τή δύναμη τῆς ἀναπτυσσόμενης ἐπιστήμης δύοις είναι καὶ αὐτή ἡ τάση πού, δταν μετατραπεῖ σέ ἀνερμάτιστη ἀλαζονεία, φτάνει νά διακηρύξει τήν «τελική λύση» — φυσική, βιολογική, ψυχαναλυτική κ.λπ. — δλων τῶν σχετικῶν ἡ καὶ ἀσχετων προβλημάτων. "Ἡ μηχανιστική ίδεολογία τοῦ 18ου αιώνα, η σύγχρονη μας κοινωνιοβιολογία καὶ ὁ ψυχαναλυτισμός τοῦ συρμοῦ σ' αὐτήν τήν τάση βασίζουν τό ἄλλοθι τους.

"Ομως, ἡ ἰκανότητα ἀναφορᾶς ἐνός ἐπιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος δέν ταυτίζεται μέ μιά ἀμετρίαστη γενικότητα ἀναφορᾶς. Κάθε συγκεκριμένη ἐπιστήμη μπορεῖ μέν νά μην ἔχει a priori δεσμεύσεις ώς πρός τά φαινόμενα πού είναι σέ θέση νά πραγματευθεῖ, ἀλλά δημως αὐτή ἔχει τή δυνατότητα νά γνωρίσει μερικές μόνον δψεις, ἐντελῶς εἰδικές πτυχές, τῶν φαινόμενων αὐτῶν. Μπορεῖ οι κινήσεις δλων ἀνεξαιρέτως τῶν σωμάτων νά υπάγονται στή δικαιοδοσία τῆς Κλασικῆς Μηχανικῆς ἀλλά, ἀς πούμε, τό μῆλο τοῦ Νεύτωνα δέν είναι καρπός κάποιας μηλιάς, δέν είναι φρούτο, δέν ἔχει χρῶμα, γεύση, φλούδα ἡ κουκούτσι. Είναι ἀπλῶς ἔνα σῶμα πού πέφτει ἐλεύθερα. Μέ ἄλλα λόγια ἡ ἰκανότητα ἀναφορᾶς ἐνός ἐπιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος δέν είναι μόνον ἀπολύτως γενική είναι ταυτόχρονα καὶ ἀπολύτως μερική. "Ἡ γενικότητα ἀναφορᾶς τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος ώς πρός τά φαινόμενα πού αὐτό είναι σέ θέση νά πραγματευθεῖ, ἐλέγχεται ἀπό τή μερικότητα ἀναφορᾶς τοῦ ἴδιου συστήματος ώς πρός τίς πτυχές τῶν φαινόμενών πού αὐτό είναι σέ θέση νά γνωρίσει. Καὶ είναι δ ἴδιος δ μηχανισμός διαμόρφωσης τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἀντικειμένου δ δποίος, μαζί μέ τόν γενικό χαρακτήρα τῆς ἰκανότητας ἀναφορᾶς τοῦ ἀντίστοιχου ἐννοιολογικοῦ συστήματος, προσδιορίζει ἀπό μόνος του καὶ τόν μερικό χαρακτήρα αὐτής τῆς ἰκανότητας ἀναφορᾶς.

"Ο μηχανισμός πού διαμορφώνει τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο, δύως προηγουμένως τό περιγράψαμε, συνιστᾶ μία διαδικασία ἡ δποία μπορεῖ, ἐντελῶς σχηματικά, νά χωριστεῖ σέ τρία στάδια: τήν ἐπαναπόδοση τῶν ἐννοιῶν καὶ σχέσεων τοῦ ἀντίστοιχου ἐννοιολογικοῦ συστήματος στά φαινόμενα κάποιου τομέα τῆς πραγματικότητας: τήν ἐννοιολογική ἀνασκευή τῶν φαινόμενών αὐτῶν: τή διάσπαση τοῦ χώρου τῶν φαινόμενών σέ ἐντάξιμα στό ἀντικειμένου φαινόμενα ἀπό τή μία μεριά καὶ μή ἐντάξιμα ἀπό τήν ἄλλη. Τό πρῶτο, τώρα, στάδιο αὐτής τῆς διαδικασίας — ἐδῶ είναι ἡ στιγμή νά τό ἔξειδικεύσουμε — λειτουργεῖ ώς μιά πράξη προκαταρκτικής ἐπιλογῆς. "Από τό σύνολο τῶν δψεων πού συνιστούν τό δ ποψήφιο γιά ἔνταξη πραγματικό φαινόμενο, δψως αὐτό ἀρχικά δίδεται, τό στάδιο τῆς ἐπαναπόδοσης ἐπιλέγει κάποιες ἐντελῶς εἰδικές πτυχές του, ἀπομονώνει αὐτές τίς πτυχές ἀπό τής υπόλοιπες δψεις τοῦ πραγματικοῦ φαινόμενου καὶ διαγράφει αὐτές τίς τελευταῖες ἀπό τό δπτικό πεδίο τοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος. Είναι αὐτές οι ἐπιλεγμένες

πτυχές καὶ αὐτές μόνον πλέον πού συνιστοῦν τό πραγματεύσιμο ἀπό τό ἐννοιολογικό σύστημα ἐννοιολογικά ἀνασκευασμένο φαινόμενο. Ὁπότε τό δεύτερο στάδιο τῆς διαδικασίας, ἡ ἐννοιολογική ἀνασκευή τοῦ πραγματικοῦ φαινομένου, συγκεκριμενοποιεῖται: ἡ ἐννοιολογική αὐτή ἀνασκευή δέν εἶναι τίποτε ἄλλο ἀπό τήν διλοκληρωτική ὑπαγωγή τοῦ πραγματικοῦ φαινομένου στίς ἐπιλεγμένες αὐτές πτυχές του, τίποτε ἄλλο ἀπό τήν ἀπόλυτη ταύτισή του μέ αὐτές τίς μερικές πτυχές του. Καὶ ἔτσι τελικό ἀποτέλεσμα τοῦ μηχανισμοῦ πού διαμορφώνει τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο δέν εἶναι μόνο ἡ διάσπαση τοῦ χώρου τῶν φαινομένων, σέ ἐντάξιμα καὶ μή ἐντάξιμα στό ἀντικείμενο φαινόμενα· εἶναι συγχρόνως καὶ ἡ διάρρηξη αὐτῶν τῶν ἴδιων τῶν φαινομένων, διαχωρισμός καὶ ἡ ἐπιλογή τῶν ἐντελῶς εἰδικῶν ἐκείνων πτυχῶν τους πού εἶναι πραγματεύσιμες ἀπό τό ἐπιστημονικό ἐννοιολογικό σύστημα. Π.χ. γιά τήν Κλασική Μηχανική, ἡ Γῆ, ἡ μία καὶ μοναδική πραγματική Γῆ, εἶναι ἀπλά καὶ μόνον ἡνὶ ύλικό σημεῖο ἡ, σωστότερα, μία πεπλατυσμένη σφαίρα πού κινεῖται στό Διάστημα. Ὁ φλοιός καὶ τό ἐσωτερικό της, οἱ ἥπεροι καὶ οἱ ὥκεανοι της, τά ἡφαίστεια καὶ οἱ σεισμοί της δέν ὑπάρχουν γιά τήν Κλασική Μηχανική. Οἱ δψεις αὐτές συνιστοῦν, ύπο προϋποθέσεις ἀνάλογες μέ αὐτές πού ἀναλύσαμε, ἀντικείμενα ἄλλων ἐπιστημονικῶν κλάδων — τῆς Γεωλογίας, τῆς Ἡφαιστειολογίας, τῆς Σεισμολογίας κ.λ.π. Εἶναι αὐτή ἡ διάρρηξη τοῦ πραγματικοῦ φαινομένου, εἶναι αὐτή ἡ συνακόλουθη ἀπόλυτη ταύτιση του μέ μερικές μόνο, ἐντελῶς εἰδικές πτυχές του, πού συνιστᾶ τόν ἀπολύτως μερικό χαρακτήρα τῆς ἱκανότητας ἀναφορᾶς τοῦ ἀντιστοιχοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος. Καὶ εἶναι αὐτή ἡ μερική διάσταση πού ἐλέγχει δραστικά, δψως εἴπαμε, τίς ἐπεκτατικές βλέψεις τῆς ἴδιας ἱκανότητας ἀναφορᾶς, οἰκοδομώντας ἔτσι μαζί της μιά διαλεκτική γενικού μερικοῦ. Εἶναι δέ, τέλος, αὐτή ἡ διαλεκτική ἡ δψοία, μέ τή σειρά της, διαμορφώνει συνολικά τό πλαίσιο διεύρυνσης τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἀντικείμενου προσδιορίζοντας τοὺς δρους αὐτῆς τῆς διεύρυνσης καὶ περιορίζοντας ἀντίστοιχα τό ἀντικείμενο. Ἀλλά καὶ κάτι ἀκόμη. Αὐτή ἡ ἀπολύτως μερική διάσταση τῆς ἱκανότητας ἀναφορᾶς ἐνός ἐπιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος ἀποδεικνύει δτι κάθε ἀνάγωγικό πρόγραμμα πού φιλοδοξεῖ νά ὑπαγάγει δλα τά φαινόμενα στή δικαιοδοσία κάποιας, δψοιασδήποτε, ἐπιστήμης μητέρας δέν εἶναι παρά φενάκη. Γιατί καμιά ἐπιστήμη δέν εἶναι σέ θέση νά πραγματευθεῖ ἔνα πραγματικό φαινόμενο στήν διλότητα τῶν δψεων μέ τίς δψοίες αὐτό διδεται, γιατί κανένα ἐπιστημονικό ἐννοιολογικό σύστημα δέν μπορεῖ νά ὑπάρξει ἀν δέν ἐπιλέξει κάποιες ἐντελῶς εἰδικές πτυχές τῶν φαινομένων ἀγνοώντας καὶ διαγράφοντας ἀπό τό διπτικό του πεδίο δλες τίς ὑπόλοιπες καὶ ταυτίζοντας ἔτσι τό φαινόμενο μέ αὐτές τίς ἐπιλεγμένες πτυχές. Πράγμα πού δέν σημαίνει, βέβαια, δτι αὐτές οἱ διαγράφομενες δψεις εἶναι λιγότερο πραγματικές ἡ λιγότερο σημαντικές. Ἀπλῶς, αὐτές μποροῦν νά ἀποτελέσουν ἀντικείμενο κάποιας ἀλλης ἐπιστήμης ἡ κάποιων ἄλλων ἐπιστημῶν.

Ο μηχανισμός διαμόρφωσης τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἀντικείμενου ἐπιλέγοντας μερικές μόνο ἐντελῶς εἰδικές πτυχές κάθε πραγματικοῦ φαινομένου, διαγράφοντας δλες τίς ὑπόλοιπες καὶ ταυτίζοντας τό φαινόμενο μέ αὐτές τίς ἐπιλεγμένες πτυχές του δέν κάνει τίποτε ἄλλο ἀπό τό νά αὐτονομεῖ αὐτές τίς τελευταῖς. Καθώς τό πραγματικό φαινόμενο ἐντάσσεται στό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο ώς συνιστάμενο ἀπό μόνο αὐτές τίς ἐ-

πιλεγμένες πτυχές του, καθώς οἱ ἄλλες, ἐξίσου πραγματικές, δψεις του κυριολεκτικά δέν ὑπάρχουν γιά τό ἀντιστοιχο ἐννοιολογικό σύστημα, τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο δέν ἔχει καταρχήν τίποτε νά κάνει οὕτε μέ αὐτές τίς ἄλλες δψεις — οἱ δψοίες, ἐννοιολογικά ἀνασκευασμένες σύμφωνα μέ τά παραπάνω, μποροῦν νά ἀποτελέσουν ἀντικείμενο ἡ ἀντικείμενα ἄλλων ἐπιστημῶν — οὕτε με τούς τρόπους πραγμάτευσης τῶν δψεων αὐτῶν — ἐπιστημονικούς ἡ δχι. Τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο εἶναι αὐτόνομο τόσο ώς πρός τά ἀντικείμενα ἄλλων ἐπιστημῶν δσο καὶ ώς πρός δψοίς δψειδήποτε θεωρητικές κατασκευές πού πραγματεύονται δψεις τοῦ πραγματικοῦ φαινομένου τίς δψοίες τό ἀντιστοιχο ἐπιστημονικό ἐννοιολογικό σύστημα, γιά νά συγκροτηθεῖ τό ἴδιο, ἔχει διαγράψει ἀπό τό διπτικό του πεδίο. Καὶ αὐτό εἶναι καταρχήν τό περιεχόμενο τής θέσης 4.

Ομως ἡ αὐτονομία αὐτή τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἀντικείμενου δέν συνεπάγεται δτι οἱ ἐπιμέρους ἐπιστῆμες δέν συνάπτουν κανενός εἶδους σχέση μεταξύ τους. Ἡ θέση 4 διλοκληρωμένη, προσδιορίζει τήν αὐτονομία τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἀντικείμενου ώς αὐτονομία μόνο σχετική ἐνό ἡ θέση 6 δέν ἀποκλείει τίς διεπιστημονικές σχέσεις ἄλλα μόνον συναρτά τούς δρους ἐπικοινωνίας ἀνάμεσα σέ διαφορετικές ἐπιστῆμες τόσο μέ αὐτήν τήν αὐτονομία καὶ τή σχετικότητά της δσο καὶ μέ τή νοηματική αὐτονομία τῶν ἐννοιῶν πού συγκροτοῦν ἔνα ἐπιστημονικό ἐννοιολογικό σύστημα. Αὐτό εἶναι τό δέαφος πού στηρίζει τήν ἴδεα τής «διεπιστημονικότητας». Ὁπότε τό αἰτούμενο εἶναι πλέον ἡ συγκεκριμένη ἀναγνώριση αὐτοῦ τοῦ ἐδάφους.

### Γιά τή διεπιστημονικότητα

Ἡ θέση 6 δρίζει τή διεπιστημονικότητα ώς ἐπικοινωνία ἀνάμεσα σέ διαφορετικές ἐπιστῆμες καὶ ίσχυρίζεται δτι οἱ δροι αὐτής τής ἐπικοινωνίας περιορίζονται ἀπό τίς δύο «αὐτονομίες» πού συναντήσαμε στά προπρούμενα: τήν αὐτονομία νοήματος τῶν ἐννοιῶν πού συγκροτοῦν κάθε ἐπιστημονικό ἐννοιολογικό σύστημα καὶ τήν αὐτονομία τοῦ ἀντικείμενου κάθε ἐπιστήμης. Ἡ πρώτη ἀπό αὐτές τίς «αὐτονομίες» δέν χρειάζεται νά μᾶς ἀπασχολήσει ἐδῶ ἰδιαίτερα. Ἀπλῶς, γιά τήν πληρότητα τής δλης ἐξέτασης, ἀρκεῖ μιά προσθήκη σέ δσα ηδη ἀναφέρθηκαν σχετικά.

Στά προπρούμενα, ή νοηματική αὐτονομία τῶν ἐννοιῶν ἐνός ἐπιστημονικοῦ ἐννοιολογικοῦ συστήματος δρίστηκε ώς ἡ σχετική αὐτονομία τοῦ νοήματος αὐτῶν τῶν ἐννοιῶν ἀπέναντι στό νόημα τῶν ἴδιων, ἐνδεχομένως, λέξεων μέσα στά πλαίσια τής τρέχουσας ἐμπειρίας. Καὶ ἡ σχετική ἀνάλυση κατέληξε στό συμπέρασμα δτι τό «συστηματικό» νόημα, ή, καλύτερα, ή «συστηματική» διάσταση τοῦ νοήματος μιᾶς ἐπιστημονικῆς ἐννοιας δέν ἐπιτρέπει στήν ἐννοια αὐτή νά μεταφερθεῖ, μέ τό σύνολο τῶν συνεκφορῶν καὶ τῶν συμπαραδηλώσεών της, εξω ἀπό τό ἐννοιολογικό σύστημα δπου αὐτή δργανικά ἀνήκει. Αὐτή δμως ή θεμελιακή δέσμευση δέν ἀπαγορεύει κάθε μεταφορά. Μετά ἀπό κατάλληλη κριτική ἐπεξεργασία καὶ υπό δρους πού δέν χρειάζεται ἐδῶ νά ἀναλυθοῦν, κάποια δργανική ἐννοια μιᾶς ἐπιστήμης μπορεῖ κάλλιστα νά είσαχθει σέ μια ἄλλη ἐπιστήμη γιά νά ἐκφράσει πληρέστερα, μέ κάποιο κατάλληλο τροποποιημένο μέρος τῶν συνεκφορῶν της, δρισμένες σχέσεις τής δεύτερης ἐπιστή-

μης.<sup>9</sup> Η κριτική έπεξεργασία της μεταφερόμενης έννοιας συνιστά άπαραίτητη προϋπόθεση γιατί άλλιδως αύτή άντι νά βοηθήσει, μπορεῖ νά έμποδίσει τήν άναπτυξή της έπιστημης δύο είσαγεται.<sup>10</sup> Ετσι η άλλιδως, βέβαια, στο πλαίσιο της δεύτερης έπιστημης, ή είσαγμενη έννοια έχει διαφορετική θέση, διαφορετικό «συστημικό» και «ύλικό» νόημα, διαφορετικές συνεκφορές και συμπαραδηλώσεις: έχει, δηλαδή, αύτή μετατραπεῖ σε νέα έννοια. Και κατά συνέπεια ή έπικοινωνία άναμεσα στίς διαφορετικές έπιστημες πού έπιτυχανει μιά τέτοια μεταφορά στήν ούσια δέν σχετίζει τίς έπιστημες αύτές και άρα κατά κανένα τρόπο δέν συνιστά τήν κύρια πλευρά της διεπιστημονικότητας.

Η κύρια πλευρά της διεπιστημονικότητας, ο δρόις της ούσιαστικής έπικοινωνίας άναμεσα σε διαφορετικές έπιστημες είναι αύτοί πού έχουν νά κάνουν μέτα τά άντικείμενα αύτών τών διαφορετικών έπιστημών: οι ούσιαστικές σχέσεις άναμεσα σε διαφορετικές έπιστημες προσδιορίζονται από τή σχετικότητα της αύτονομίας τού έπιστημονικού άντικειμένου. Είναι, άρα, αύτή η σχετικότητα πού χρειάζεται τώρα νά συγκεκριμενοποιηθεί.

Στά προηγούμενα δείξαμε διτι αύτό πού κινεῖ τήν ικανότητα αναφοράς ένός έπιστημονικού έννοιολογικού συστήματος είναι μιά διαλεκτική γενικού μερικού. Και είπαμε άκομη πώς είναι αύτή η διαλεκτική πού προσδιορίζει τούς δρους διεύρυνσης τού έπιστημονικού άντικειμένου περιορίζοντας έτσι τό άντικειμένο αύτό, δηλαδή πώς είναι αύτή η διαλεκτική πού δροθετεῖ τό έπιστημονικό άντικειμένο περιγράφοντας τά σύνορά του. Η αύτονομία, τώρα, τού έπιστημονικού άντικειμένου δέν μπορεί, προφανῶς, παρά νά έξαρταται από τόν χαρακτήρα τών συνόρων πού τό περιορίζουν και η σχετικότητα αύτής της αύτονομίας δέν μπορεί παρά νά προέρχεται από τόν έγγενως άσταθη και άβεβαιο τρόπο μέτόν δόποιο, όπως θά δούμε, έπιτυχανει πάντοτε η χάραξη τών συνόρων αύτών. Η έξέταση αύτού τού τρόπου χάραξης θά δοδγήσει στόν προσδιορισμό τής πρώτης κύριας κατηγορίας διεπιστημονικῶν σχέσεων.

Πρότοι άπ' όλα, τά σύνορα πού περιγράφουν τό έπιστημονικό άντικειμένο δέν είναι σταθερά άλλα μετακινούνται και μετασχηματίζονται αδιάκοπα. Η δυναμική της άναπτυξής κάθε συγκροτημένης έπιστημης διευρύνει συνεχώς τό έπιστημονικό άντικειμένο έντασσοντας σ' αύτό νέα φαινόμενα και έπεκτείνοντας άντιστοιχα τά σύνορά του ένω ή ίδια αύτή δυναμική δοδγει κατά καιρούς σε θεωρητικές έπαναστάσεις πού παράγουν νέες θεωρίες, θεωρίες οί δύοπεις άναδιατάσσουν συνολικά τό άντικειμένο και άνασυντάσσουν μέρικο τρόπο τά σύνορα πού τό περιόριζαν. Αλλά ίσχυει έδω και κάτι άκομη. Μέσα στήν ιστορική διαδρομή μιᾶς έπιστημης, ύπάρχουν φορές δύο πού πορεία τής άνεξάρτητης έξέτασης διαφορετικών, έντελως άσυσχέτιστων άρχικά κατηγοριῶν φαινομένων καταλήγει (μέσα από τήν έννοιολογική άνασκευή τών προ-

σφυδών, βέβαια, έντελως είδικῶν πτυχῶν τους) στή σύνδεση τών φαινομένων αύτῶν, στήν άπό κοινοῦ ύπαγωγή τους στό ίδιο έπιστημονικό άντικειμένο. Η ένοποίηση τών ήλεκτρικῶν, τών μαγνητικῶν και τών διπτικῶν φαινομένων μέτη θεωρία τού Maxwell είναι ένα παράδειγμα τέτοιας σύνδεσης άπό τήν ιστορία της Φυσικῆς. Και σ' αύτές τίς περιπτώσεις, οί προσπάθειες νά προσαρμοστούν μεταξύ τους τά έπιμέρους άντικειμενα και νά άρθρωθούν άναλογα τά άντιστοιχα έννοιολογικά συστήματα προκαλεῖ μιά μείζονα άνστάσηση τών σχετικών συνόρων, ή δοπία μόνο μετά από μιά μακρά και σύνθετη πορεία μπορεῖ τελικά νά καταλαγάσει και νά καταλήξει σέ μιά νέα δροθέτηση. Η ήλεκτρομαγνητική θεωρία τού Maxwell, διαλύοντας κυριολεκτικά τή μηχανιστική ίδεολογία, καταπάτησε μέχρις έξαφανίσεως τά σύνορα πού περιόριζαν μέχρι τότε τό άντικειμένο της Φυσικῆς και τά δοπία ή ίδεολογία αύτη, στηριζόμενη στά έπιτεύγματα τής Κλασικῆς Μηχανικῆς, είχε άναγορεύσει σέ άπαραβίαστα, ένω συγχρόνως τό αίτημα νά συναρθρωθεί αύτη η νέα θεωρία μέτη τή Μηχανική προκάλεσε τήν έπανάσταση της Θεωρίας της Ειδικής Σχετικότητας. Οι έπιπτώσεις αύτης της έπανάστασης σέ διλόκληρο τό άντικειμένο της Φυσικῆς δέν έχουν άκομη άξιολογηθεί δριστικά και τό άποτέλεσμα είναι διτι τά σύνορα άναμεσα στούς έπιμέρους τομείς αύτού τού άντικειμένου παραμένουν μέχρι σήμερα άσαφή και άβεβαια.

Η άσαφεια, τώρα, αύτη τών σχετικών συνόρων δέν άφορά μόνον τή συνάρθρωση τών έπιμέρους τομέων τού άντικειμένου μιᾶς έπιστημης δύος αύτη προκύπτει μέσα από μιά πορεία έντελως άπροβλεπτων, έκ τών προτέρων, ένοποιήσεων στήν παραπάνω. Η έπιστημονική έπεξεργασία άρχικά άσυσχέτιστων άφετηριών μπορεῖ μέν νά δοδγει στήν προσέγγιση τών άντιστοιχων άντικειμένων και έννοιολογικών συστημάτων άλλα συγχρόνως μπορεῖ η προσέγγιση αύτή νά μήν δλοκληρώνεται ποτέ μέτη τήν ένοποιήση τών άντικειμένων και συστημάτων αύτών μέσα στά πλαίσια μιᾶς και μόνης έπιστημης. Αντιθέτα, σ' αύτη τήν περίπτωση, κάθε προσπάθεια νά μηδενιστεῖ η σχετική άπόσταση και νά καταστεῖ ρητή η έπιδιωκόμενη συνάρθρωση, αντί νά πετυχαίνει τό στόχο της, παράγει μιά άνοικτή άλληλουχία νέων προβλημάτων στά πλαίσια καθεμιᾶς από τίς προσεγγίζουσες έπιστημονικές περιοχές. Και η έπιλυση τών προβλημάτων αύτών, αντί νά συνεννοεί τίς περιοχές αύτές, καθιστά άναγλυφες τίς διαφορές τους, δριστικοποιεῖ τή διάκριση άναμεσά τους και θεμελιώνει τή σχετική αύτονομία της καθεμιᾶς ως πρός τήν άλλη, άπονέμοντας έτσι τελικά και στίς δύο τούς πλήρεις έπιστημονικούς τους τίτλους (Θέση 4). Μ' άλλα λόγια, άναμεσα στίς δύο αύτές προσεγγίζουσες έπιστημονικές περιοχές, ή, τελικά, έπιστημες, παραμένει πάντα κάποιο «ύπόλοιπο», μιά διεπιφάνεια φαινομένων πού συνιστούν τό άσαφές, άλλ' άπαραβίαστο μέσα στήν άσαφεια του, σύνορο πού διαχωρίζει τίς δύο. Τά φαινόμενα αύτής της «διεπιφάνειας» συνιστούν σύνορο γιατί, άκριβῶς, αύτά, δύος άνασκευάζονται έννοιολογικά από τά έννοιολογικά συστήματα και τών δύο αύτών έπιστημών χωριστά, είλαι καταρχήν ένταξιμα και στίς δύο. «Ομως αύτό τό «καταρχήν» δέν συγκεκριμενοποιεῖται ποτέ. Κάθε μιά από τίς έπιστημες αύτές έπεξεργάζεται από τή σκοπιά τής τά φαινόμενα τού συνόρου, βαθαίνει τή γνώση τους, έξαντλει έν προκειμένων τά μέσα της τάλλα δέν κατορθώνει νά κατισχύσει στήν άλλη και νά ύπαγάγει στήν άποκλειστική δικαιοδοσία της τά φαινόμενα αύ-

9. Βλέπε τήν ύποδειγματική είσαγωγή έννοιων τής Φυσικάλυσης στό έννοιολογικό πλαίσιο τής έπιστημης τής Ιστορίας πού έπιτυχανει δ' Άλτουσέρ στό δοκίμιο του «Αντιφαση και Έπικαθορισμός», Γιά τόν Μάρξ, Γράμματα, 1978. Η είσαγωγή αύτή δέν έχει, προφανῶς, τίποτε νά κάνει μέτων «φρούδιμοαρξισμό».

10. Βλέπε M. Pêcheux, "Ideologie et histoire des sciences" στό M. Fichant, M. Pêcheux, Sur l'histoire des sciences, Maspéro, 1971.

τά. Τό μόριο παραμένει πάντα ἀντικείμενο τόσο τῆς Φυσικῆς ὅσο καὶ τῆς Χημείας καὶ δρισμένου τύπου δργανικά μακρομόρια παραμένουν πάντα ἀντικείμενο τόσο τῆς Χημείας ὅσο καὶ τῆς Βιολογίας. Ἡ διεκδίκηση, μάλιστα, τῶν ἴδιων συνοριακῶν φαινομένων ἀπό ἐπιστῆμες διαφορετικές δέν συνιστᾶ μόνο μιά συνεχή μάχη χωρίς νικητή ή ἡττημένον· ἡ διεκδίκηση αὐτή γενικά καταλήγει στή συγκρότηση ἐνός νέου ἐπιστημονικοῦ κλάδου ἀνάμεσα στούς δύο ἀντιπάλους, στήν ἀπόδοση, δηλαδή, δομῆς στό σύνορο καὶ στή συνακόλουθη μεταφορά τῆς διαμάχης στά νέα σύνορα πού δημιουργεῖ ἡ συγκρότηση τοῦ νέου ἀντικειμένου. Ἡ συγκρότηση τῆς Φυσικοχημείας «ἀνάμεσα» στή Φυσική καὶ τή Χημεία, αὐτή τῆς Νευροψυχολογίας ἀνάμεσα στή Νευρολογία καὶ τήν Ψυχολογία ἡ ἀκόμη τό δρατό σήμερα κενό μιᾶς θεωρίας μέ ἀντικείμενο τήν οἰκογένεια ως ἐνός ἐπιστημονικοῦ κλάδου «ἀνάμεσα» στήν Ψυχανάλυση καὶ στήν ἐπιστήμη τῆς Ἰστορίας συνιστοῦν, νομίζω, εὕγλωττα ἐδῶ παραδείγματα. «Ἐτοι τελικά τά σύνορα πού περιορίζουν συνολικά τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο δέν είναι μόνο, δύως προηγούμενών εἴπαμε, ἀσταθή ως πρός τά φαινόμενα πού περικλείουν· είναι συγχρόνως καὶ ἀσάφη ως πρός τίς ἐπιστήμες πού διαχωρίζουν. Καὶ είναι αὐτή ἡ ἀσάφεια πού συνιστᾶ συγκεκριμένα τή σχετικότητα τῆς αὐτονομίας τοῦ ἐπιστημονικοῦ ἀντικειμένου, ἐνῶ είναι αὐτή ἡ σχετικότητα, ἡ δύοια, μέ τή σειρά της, δρίζει τήν

Τό οἰκολογικό κίνημα στηρίζει  
τό θεωρητικό λόγο του  
σέ μιά «αὐτονόητη» ἐπιστημολογική παραδοχή:  
ή κοινωνία είναι οίκοσύστημα

πρώτη κύρια κατηγορία διεπιστημονικῶν σχέσεων.

«Ἀν ὁ ἀσταθής χαρακτήρας τῶν συνόρων πού περιγράφουν συνολικά τό ἐπιστημονικό ἀντικείμενο προκύπτει, κατά τά προηγούμενα, ως λογικό ἐπακόλουθο τῶν ὄρων πού συνιστοῦν τή δυναμική μιᾶς ἐπιστήμης δύως αὐτοὶ ἀποκαθίστανται μέ τή δημιουργία μιᾶς μοναδικῆς ἀφετηρίας — ἡ δύοια ἀποτελεῖται, δύως εἴπαμε, ἀπό τά ἰδρυτικά μέλη τοῦ ἀντίστοιχου ἀντικειμένου, ἀπό τό ἐννοιολογικό σύστημα πού πραγματεύεται αὐτά τά μέλη καὶ ἀπό τίς πειραματικές διαδικασίες πού ἀλληλοεξαρτοῦν καὶ ἀλληλοελέγχουν τά δύο προηγούμενα στοιχεῖα — ὁ ἀσαφής χαρακτήρας τῶν συνόρων αὐτῶν προκύπτει ως συνέπεια ἐνός ἐπιτλέον γεγονότος: Ἡ ἐπιστημονική πρακτική, μέσα στήν πραγματική ἰστορική διαδρομή της, δέν διαγράφει μιά εὐθύγραμμη, δοσοδήποτε σύνθετη, πορεία πού ἐκμεταλλεύεται μέχρις ἔξαντλησεως τίς δυνατότητες κάποιας μεμονωμένης τέτοιας ἀφετηρίας: ἀντίθετα, ἡ ἐπιστημονική πρακτική είναι πρακτική πολλαπλή ἡ δύοια ἔξακτινώνεται ἀπό διαφορετικά ἀνεξάρτητα κέντρα διαμορφώνοντας σέ ξεχωριστά ἐπιμέρους ἐπιστημονικά ἀντικείμενα διαφορετικές, ἀσυσχέτιστες περιοχές φαινομένων. Ἡ συγκεκριμένη διερεύνηση τῶν δηποιωνδήποτε διεπιστημονικῶν σχέσεων δφειλε νά ζεκινήσει — δύως ἔγινε — ἀπό τήν ἀναγνώριση τοῦ γεγονότος αὐτής τῆς πολλαπλότητας ως ἀναγκαίας προϋπόθεσης γιά τήν ὑπαρξη διεπιστημονικῶν σχέσεων.

Ἡ αὐτοτελής, τώρα ἐπεξεργασία καὶ ἀνάπτυξη τῶν ἀνεξάρτητων χώρων ἐκκίνησης τῆς ἐπιστημονικῆς πρακτικῆς μπορεῖ νά δδηγήσει, δύως είδαμε, είτε στή διατήρηση μέχρι τέλους αὐτῆς τῆς ἀρχικῆς ἀνεξάρτησίας καὶ τήν παραγωγή διαφορετικῶν, ἀνεξάρτητων ἐπιστημῶν είτε σέ κάποιου είδους προσέγγιση τῶν παραγομένων ἀντικειμένων καὶ ἐννοιολογικῶν συστημάτων. Ἡ δέ προσέγγιση αὐτή είτε κατορθώνει νά δοκιληρωθεῖ μέ τήν ἐνοποίηση τῶν ἐπιμέρους αὐτῶν ἀντικειμένων καὶ ἐννοιολογικῶν συστημάτων στά πλαίσια μιᾶς μοναδικῆς ἐπιστήμης — μέ ἀντίτιμο ὅμως τότε συχνά τήν ἀσάφεια τῶν συνόρων πού διαχωρίζουν ἐσωτερικά τό ἔτοι συγκροτούμενο νέο ἐνιαίο ἀντικειμένο σέ ἐπιμέρους τομεῖς — είτε φτάνει μόνο μέχρι νά ἀναδείξει διαφορετικές ἀλλά συνορεύουσες ἐπιστήμες. Καὶ είναι αὐτή ἡ συνοριακή σχέση πού συνιστᾶ τήν πρώτη κύρια κατηγορία διεπιστημονικῶν σχέσεων. Ἡ ἀνάπτυξη τῆς ἐπιστημονικῆς πρακτικῆς χαράσσει ἀσάφη ἀλλά κοινά σύνορα ἀνάμεσα σέ ἐπιστήμες διαφορετικές, ἀποκαθιστά σχέσεις γειτονίας καὶ δεσμούς συγγενείας ἀνάμεσα στής ἐπιστήμες, δρίζει οίκογένειες ἐπιστημῶν, τίς ἐπιστημονικές «ἡπείρους».<sup>11</sup>

Οἱ διαδικασίες πού ἀποκαθιστοῦν τήν πρώτη κύρια κατηγορία διεπιστημονικῶν σχέσεων καὶ συγκροτοῦν τίς ἐπιστημονικές «ἡπείρους» είναι διαδικασίες οἱ δπολεῖς, δύως είδαμε, ἀφενός προσδιορίζουν τά κοινά ἀλλά ἀσφή σύνορα ἀνάμεσα σέ διαφορετικά ἐπιστημονικά ἀντικειμένα, ἀναδεικνύοντας ἔτοι τίς ἀντιστοιχεις ἐπιστήμες ως συγγενεῖς ἐνῶ ταυτόχρονα δειδικός χαρακτήρας αὐτῆς ἀκριβῶς τῆς ἀσάφειας δδηγεῖ στή θεμελίωση τῆς σχετικῆς αὐτονομίας καθεμιᾶς ἀπό τίς ἐπιστήμες αὐτές ως πρός τήν ἀλλη δοκιληρώνοντας ἔτοι τή συγκρότησή της. Ἡ ἀποκατάσταση τοῦ περιοδικοῦ πίνακα τῶν χημικῶν στοιχείων, δρίζοντας συγκεκριμένα τό σύνορο ἀνάμεσα σέ Φυσική καὶ Χημεία, ἀφενός ἀπέδωσε στή Χημεία τή θεωρητική τής βάση καὶ ἀφετέρου προσδιόρισε ρητά τή συγγένεια της μέ τή Φυσική. Ὁ περιοδικός πίνακας ἔγινε ἔτοι η βάση ἀναγωγῆς τῆς Χημείας στή Φυσική ἐνῶ συγχρόνως Φυσική καὶ Χημεία δημιούργησαν τήν ἐπιστημονική τους οίκογένεια ἰδρυοντας ἀπό κοινοῦ τήν «ἡπείρο» τῶν φυσικῶν ἐπιστημῶν. Στό πλαίσιο αὐτῆς τῆς «ἡπείρου», η εύρεση, ἀργότερα, τοῦ γενετικοῦ κώδικα δολκήρωσε τήν ἐπιστημονική συγκρότηση τῆς Βιολογίας καὶ δριστικούσησε τήν ἔνταξη τής σέ αὐτήν τήν «ἡπείρο» ἐνῶ δ γενετικός κώδικας ἀποτέλεσε τή συγκεκριμένη βάση ἀναγωγῆς τῆς Βιολογίας στή Χημεία. Μέ ἀλλα λόγια οἱ διεπιστημονικές σχέσεις πού δρίζουν μιᾶς ἡπείρο είναι σχέσεις ἀναγωγῆς ἀνάμεσα στής ἐπιμέρους ἐπιστήμες, η διασάφηση τῶν δεσμῶν συγγενείας ἀνάμεσα τους είναι συνώνυμη μέ τήν ἀποκατάσταση μιᾶς συγκεκριμένης βάσης ἀναγωγῆς.

«Ομως, δύως ἐπίσης είδαμε, οἱ συγγενείς μεταξύ ἐπιστημῶν δέν φτάνουν ποτέ μέχρι τήν πλήρη ταύτιση τῶν ἀντικειμένων τους, οἱ σχετικές ἀποστάσεις δέν μηδενίζονται καὶ ἀρα η ἀναγωγή παραμένει πάντοτε ἀναγωγή σέ τελευταία ἀνάλυση. Τά χημικά φαινόμενα είναι μόνο σέ τελευταία ἀνάλυση φαινόμενα φυσικά καὶ τά βιολογικά μόνο σέ τελευταία ἀνάλυση χημικά ἐνῶ, ἀντίστοιχα, η οίκονομη βάση τῶν σχέσεων παραγωγῆς καθορίζει μόνο σέ τελευταία ἀνάλυση τίς πο-

11. Βλέπε L. Althusser, «Préface à l'édition du premier volume du Capital», Garnier-Flammarion, 1969.

λιτικές ή τίς ιδεολογικές σχέσεις.<sup>12</sup> Μ' ἄλλα λόγια, ή ιεράρχηση τῶν ἐπιστημῶν πού προέρχεται ἀπό τὴν ἀποκατάσταση μιᾶς βάσης ἀναγωγῆς δέν ὑπάγει ποτέ τῇ μίᾳ ἐπιστήμῃ στήν ἀλλή ἀλλὰ προσδιορίζει μόνο τῇ θέσῃ καθεμιᾶς στά πλαίσια τῆς «ἡπείρου», ξεκαθαρίζει καὶ ιεραρχεῖ μόνο τοὺς βαθμούς συγγενείας ἀνάμεσα στίς διαφορετικές ἐπιστήμες πού συναποτελοῦν τὴν «ἡπείρο». Μιά τέτοια ἀναγωγή εἶναι ἀναγωγή σέ τελευταία ἀνάλυση γιατί αὐτή, ἀντί νά κλείνει τὸ ζῆτημα πα τῶν διεπιστημονικῶν σχέσεων καὶ νά στηρίζει τὰ κενόδοξα ἰδεολογήματα τῶν ἀναγωγικῶν προγραμμάτων τῆς «τελικῆς λύσης», ἀνοίγει ἀλληλουχίες νέων προβλημάτων πού γονιμοποιοῦν τά ἐπιστημονικά ἀντικείμενα καὶ τά διακλαδώνουν πρός πολλές διαφορετικές καὶ ἀπρόβλεπτες κατευθύνσεις. Καθώς ἡ ἀποκατάσταση μιᾶς βάσης ἀναγωγῆς στά πλαίσια μιᾶς «ἡπείρου» δόλοκληρώνει τή συγκρότηση τῆς ἀντίστοιχης ἐπιστήμης καὶ ἐπισφραγίζει τήν ὡριμότητά της, αὐτή μπορεῖ πλέον νά συνάπτει ἐλεγχόμενες σχέσεις μέ τούς συγγενεῖς τῆς ἐκεί — κοντινούς ἡ μακρινότερους — χωρίς νά φοβᾶται ὅτι θά ἀπωλέσει στή διαδικασία τήν παρθενία τοῦ ἐπιστημονικοῦ της χαρακτήρα. Τά ἐπιμέρους ἀντικείμενα κάθε ἐπιστήμης τῆς «ἡπείρου» ἀποκτοῦν ἔτσι μεγαλύτερη ἐλευθερία κινήσεων καὶ, ἀφοῦ ἐδῶ ἡ αἱμομεῖα δέν εἶναι ἀμάρτημα καὶ τό φύλο παραμένει ἀπροσδιόριστο, οἱ συγγενικές σχέσεις μποροῦν νά φτάσουν μέχρι τήν τεκνοποίηση, τή γέννησησπαιδιῶν ὑβριδικῶν, νέων ἀντικειμένων μέ ἀμφισβήτημενη πατρότητα. Ἡ Μοριακή Βιολογία, μολονότι διατηρεῖ πρώτου βαθμού συγγένεια μέ τή Χημεία καὶ δχι μέ τή Φυσική, μπορεῖ νά σχετιστεῖ μέ τή Θερμοδυναμική καὶ νά γεννήσει μαζί τῆς ἔνα δόλοκληρο νέο πεδίο προβλημάτων ἐνῶ ἡ Γεωλογία μπορεῖ νά χρησιμοποιήσει μέρος τῆς Ἀστροφυσικῆς γιά νά δημιουργήσει ως ἀντικείμενο τήν ίστορία τοῦ πλανήτη μας. Ἡ ὑπαρξη, ἀκόμη, Γεωφυσική, Βιοχημείας ἡ Βιοφυσικῆς μαρτυρᾶ ὅτι τά ἐσωτερικά σύνορα μιᾶς «ἡπείρου» σχηματίζουν συνολικά ἔνα ίδιαίτερα περιπλοκό δίχτυ, δίχυτο τό δρόπο, δμως, δέν υφαίνεται ἄνωρχα. Ἡ ἀνάπτυξη τῶν ἐπιστημῶν πού συγκροτοῦν τήν ἐπιστημονική «ἡπείρο» καθορίζει τήν πλέξη του ἐνῶ ἡ ἀποκατάσταση τῶν βάσεων ἀναγωγῆς ἀνάμεσα στίς ἐπιστήμες αὐτές διαμορφώνει τούς κεντρικούς κόμβους πού τό ἀρθρώνουν. Ἀπό κεῖ καὶ πέρα οἱ οἰκογενειακές σχέσεις δικαιώνουν κάθε ἐλευθερίοτητα. Ἡ ὑπαρξη βάσεων ἀναγωγῆς μπορεῖ μέν νά ἀπαγορεύει τήν ἀσυδοσία ἀλλά ὁ χαρακτήρας αὐτῆς τῆς ἀναγωγῆς ως ἀναγωγῆς σέ τελευταία ἀνάλυση ἐπιτρέπει τήν ἐλεύθερη ἀνάπτυξη διεπιστημονικῶν σχέσεων πρός κάθε κατεύθυνση.

Οἱ διεπιστημονικές σχέσεις τῆς κατηγορίας πού ἔχετασμε μέχρις ἐδῶ εἶναι οἱ σχέσεις πού δρίζουν μιά ἐπιστημονική «ἡπείρο», δηλαδή οἱ σχέσεις τίς δροπεῖς συνάπτουν τά ἀντικείμενα διαφορετικῶν ἐπιστημῶν κατά τήν ἀνάπτυξη αὐτοῦ πού ὄνομάσαμε «συνολική ἐσωτερική δυναμική» καθεμιᾶς ἀπό τίς ἐπιστήμες αὐτές. Ἡ συνολική ἐσωτερική, τώρα, δυναμική μιᾶς ἐπιστήμης, γιά νά μπορέσει νά πραγματευθεῖ ἔνα πραγματικό φαινόμενο ὕστε νά τό ἐντάξει στό ἀντίστοιχο ἐπιστημονικό ἀντικείμενο, εἶναι ὑποχρεωμένη, δπως εἴπαμε, νά ἐπιλέξει δρισμένες μόνο ἐντελῶς εἰδικές

12. Ἡ ἐννοια τῆς «τελευταίας ἀνάλυσης» ἔχετασμε διεξοδικά ἀπό τόν Λ. Ἀλτουσέρ, «Ὑποστήριξη τῆς Ἀμιένης», στή συλλογή Θέσεις, Θεμέλιο, 1981.

πτυχές του καὶ νά διαγράψει δλες τίς ύπόλοιπες ἀπό τό δρπικό πεδίο τοῦ ἐννοιολογικοῦ τῆς συστήματος. Μόνο ὑπό αὐτόν τόν συστατικό γιά τόν ἵδιο δρο εἶναι μιά ἐπιστήμη σέ θέση νά δρίσει καὶ νά ἀντιμετωπίσει τά προβλήματα πού σχετίζονται μέ τήν πραγμάτωση κάθε πραγματικοῦ φαινομένου. Ὁστόσο, τά προβλήματα πού καθημερινά τίθενται, τά προβλήματα πού πρέπει νά ἀντιμετωπιστοῦν μέσα στά συγκεκριμένα κάθε φορά πλαίσια μιᾶς κοινωνίας, εἶναι προβλήματα πρακτικά, δηλαδή προβλήματα πού ἐνέχουν, λιγόπολύ, τά πραγματικά φαινόμενα στήν ὀλότητα τῶν ὅψεων μέ τίς δροπεῖς αὐτά δίδονται. Καὶ εἶναι δυνατόν, δπως θά δούμε, η διαδικασία ἐπίλυσης δρισμένων τουλάχιστον τέτοιων πρακτικῶν προβλημάτων νά κινητοποιεῖ ἐπιστήμες καὶ διεπιστημονικές σχέσεις τῆς κατηγορίας πού προηγουμένως ἔξετάσαμε, εἶναι δυνατό οἱ διαδικασίες αὐτές νά διαμορφώνουν μιά βάση γιά τήν ἀντιμετώπιση τῶν προβλημάτων αὐτῶν ἡ δροπεῖα νά διακρίνεται ἀπό ἔναν ἴδιαζοντα ἐπιστημονικό χαρακτήρα. Καὶ ἐδῶ ἐντοπίζεται ἡ δεύτερη καὶ τελευταία<sup>13</sup> κατηγορία διεπιστημονικῶν σχέσεων. Ἡ κατηγορία αὐτή — στήν δροπία καὶ κυρίως ἀναφέρεται ἡ ἴδεα τῆς διεπιστημονικότητας ἀπό δπου ξεκινήσαμε — ἀφορά τή σχέση πού συνάπτουν διαφορετικές ἐπιστήμες κατά τή συνολική πραγμάτευση πραγματικῶν φαινομένων, κατά τήν ἀντιμετώπιση πρακτικῶν προβλημάτων.

Μιά ἐπιστημονική ««Ἡπείρος»» δρίζεται  
ἀπό μιά σχέση ἀναγωγῆς,  
ἀλλά σχέση ἀναγωγῆς  
σέ τελευταία ἀνάλυση

“Ενα πρακτικό πρόβλημα πού ἐνέχει κάποιο η κάποια πραγματικά φαινόμενα στήν ὀλότητα τῶν ὅψεών τους δέν μπορεῖ νά τεθεῖ, δπως μόλις εἴπαμε, δέν εἶναι δρίσιμο μέσα στά πλαίσια πού χαράσσει η ἐσωτερική δυναμική τῆς δροπασδήποτε ἐπιστήμης. Οἱ διαδικασίες πού διαμορφώνουν καὶ θέτουν ἔνα πρακτικό πρόβλημα εἶναι, δηλαδή, διαδικασίες ἔξωπληστημονικές, διαδικασίες ἀμεσα κοινωνικές. “Ενα πρακτικό πρόβλημα τίθεται ἀπό κάποιο κοινωνικό ύποκείμενο, η ἐ-

13. Γιά νά είμαι πλήρης, δφείλω ἐδῶ νά ἀναφέρω μιά τρίτη κατηγορία διεπιστημονικῶν σχέσεων η δροπία, δμως, ἀπαντάται μόνο μεταξύ δύο συγκεκριμένων ἐπιστημῶν, τῶν Μαθηματικῶν καὶ τής Φυσικῆς. Πρόκειται γιά σχέση περισσότερο ἀπό ἐσωτερική, γιά σχέση συστατική. Τά Μαθηματικά είναι συστατικά γιά τή Φυσική (καὶ δχι, φυσικά, τό ἀντίστροφο) μέ τήν ἐννοια δτί κάθε φυσική θεωρία είναι διατυπωμένη στή βάση μιᾶς συγκεκριμένης μαθηματικῆς δομῆς, δπου κάθε μαθηματικό πόρισμα αὐτῆς τής δομῆς ἔχει ὑπωσδήποτε φυσικό ἀντίστοιχο. Βλέπε J.-M. Lévy-Léblond, “Physique et mathématiques” στό A. Arpèry et al. *Penser les mathématiques*, Seuil, 1982 καὶ A. Baltas and K. Gavroglu “A Modification of Popper’s Tetradic Schema and the Special Relativity Theory,” *Zeitschrift für allgemeine Wissenschaftstheorie*, XI (1980). “Ανεξάρτητα ἀπό αὐτή τή μονόδρομη συστατική σχέση, τά προβλήματα καὶ οἱ ἐπιμέρους θεωρίες τόσο τῶν Μαθηματικῶν δσο καὶ τής Φυσικῆς λειτουργοῦν συχνά, καὶ σ’ αὐτή ἀμοιβαία, ως ἐξωτερικά ἐρεθίσματα πού τροφοδοτοῦν τήν ἀνάπτυξη τῶν ἐπιστημῶν αὐτῶν.

πίλυσή του παραγγέλλεται άπο τό ύποκείμενο αύτό. Ένδεχεται, τώρα, τά πραγματικά φαινόμενα πού ένέχονται στό πρακτικό πρόβλημα νά είναι πραγματεύσιμα, ώς πρός μερικές μόνο, βέβαια, έντελως ειδικές και άμοιβαία ἀποκλειόμενες κάθε φορά πτυχές τους, άπο διαφορετικά ἐπιστημονικά ἔννοιολογικά συστήματα και ή ἐπίλυση τοῦ προβλήματος, ἀφοῦ αὐτό ἔχει ηδη τεθεῖ, νά άπαιτεῖ τήν ἐπιστράτευση τῶν ἐπιστημῶν αὐτῶν. Μ' ἄλλα λόγια, ή ἐπιστημονική ἐπίλυση ἔνός πρακτικοῦ προβλήματος μπορεῖ νά είναι καταρχήν δυνατή. Μόνον πού δ' ἐπιστημονικός χαρακτήρας αὐτῆς τῆς ἐπίλυσης είναι ιδιάζων. Καί τό πρώτο στοιχεῖο αὐτοῦ τοῦ ιδιάζοντος ἐπιστημονικοῦ χαρακτήρα συνίσταται, ἀκριβῶς, στό διότι οἱ ἐπιστήμες πού μποροῦν νά συμβάλλουν σ' αὐτήν τήν ἐπίλυση δέν μετέχουν στή διαμόρφωση τοῦ προβλήματος. Αὐτές μποροῦν νά παρέμβουν μόνον ἐκ τῶν ὑστέρων, ἀφοῦ τό πρακτικό πρόβλημα ἔχει ηδη τεθεῖ και ή ἐπίλυσή του παραγγελθεῖ.

Η συμβολή, τώρα, καθεμιᾶς ἀπό τίς σχετικές ἐπιστήμες στήν ἐπίλυση ἔνός δεδομένου πρακτικοῦ προβλήματος προσκρούει εὐδόξης ἔξαρχης σέ ἔνα ἀπαραβίαστο δρίο. Καθώς κάθε ἐπιστήμη, γιά νά ύπάρξει, είναι ύποχρεωμένη νά διαγράψει ἀπό τό δόπτικό πεδίο τοῦ ἔννοιολογικοῦ τῆς συστήματος δψεις τῶν ἐνεχομένων πραγματικῶν φαινομένων οἱ δοπιεῖς, δμως, είναι ἀπολύτως καθοριστικές γιά τήν ἀντιμετώπιση τοῦ πρακτικοῦ προβλήματος, τό πρόβλημα στό σύνολό του διαφεύγει ἐκ κατασκευῆς ἀπό τή δικαιοδοσία δποιασδήποτε μεμονωμένης ἐπιστήμης ή μεμονωμένου ἐπιστημονικοῦ κλάδου συγκροτημένου μέσω διεπιστημονικῶν σχέσεων τής πρώτης κατηγορίας. "Αρα μόνον ή ἀποκατάσταση κάποιων σχέσεων συνεργασίας ἀνάμεσα στίς ἐπιστήμες αὐτές, μόνο ή ἔξαφάλιση κάποιων συνδέσεων ἀνάμεσα στά ἀντικείμενα πού πραγματεύονται αὐτές μπορεῖ νά ἀντιμετωπίσει ἔνιατα τό πρακτικό πρόβλημα και νά δηγήσει στήν ἐπιστημονική του ἐπίλυση. "Ομως, δπως είπαμε, τά ἀντικείμενα αὐτά, δπως προσδιορίζονται ἀπό τήν ἐσωτερική δυναμική κάθε ἐπιστήμης χωριστά, ἀποκλείονται ἀμοιβαία και οι σχετικές πλευρές τῶν ἐνεχομένων φαινομένων δέν μποροῦν, στή βάση αὐτῆς τῆς ἐσωτερικῆς δυναμικῆς, νά συναποτελέσουν ἀντικείμενο καμᾶς ἐπιστήμης. "Αρα ή σχέση συνεργασίας ἀνάμεσα στίς ἐπιστήμες αὐτές και οι συνδέσεις ἀνάμεσα στά ἀντικείμενα δέν μποροῦν παρά νά είναι σχέσεις και συνδέσεις διεπιστημονικές πού δέν καθορίζονται ἀπό τήν ἐσωτερική δυναμική τῶν ἐπιστημῶν αὐτῶν ἀλλά ἐπιβάλλονται ἀπό τό ίδιο τό πρακτικό πρόβλημα. Γιά νά κατασκευαστεῖ ἔνα σπίτι ἐπιβάλλεται νά συνεργασθοῦν, ἀνάμεσα στ' ἄλλα, ή Στατική, πού ἀδιαφορεῖ γενικά γιά τά υλικά, ή Ἀντοχή τῶν Ὕλικῶν, πού ἔξετάζει γενικά τή συμπεριφορά τῶν υλικῶν και δ κλάδος πού μελετάει ειδικά τό υλικό πού θά χρησιμοποιηθεῖ. Καί αὐτή ἀκριβῶς είναι ή δεύτερη κατηγορία διεπιστημονικῶν σχέσεων. "Αν ή πρώτη ἀφορᾶ σχέσεις «ἐσωτερικές» πού διαμορφώνονται στά και διαμορφώνουν τά πλαίσια μᾶς ἐπιστημονικῆς «ἡπείρου», ή δεύτερη χαρακτηρίζει σχέσεις «ἔξωτερικές», σχέσεις πού ἐπιβάλλονται ἀπό τό πρακτικό πρόβλημα πού ζητάει τήν ἐπιστημονική λύση του.

Οι διεπιστημονικές σχέσεις τής δεύτερης αὐτῆς κατηγορίας δέν διαμορφώνονται ad hoc γιά κάθε πρακτικό πρόβλημα χωριστά. Τόσο ή πορεία ἀνάπτυξης τῶν συμβαλλομένων ἐπιστημῶν, πού ἐμπλουτίζει αὐτές

διαρκῶς μέ νέες δυνατότητες, δσο και οι δμοιότητες πού ἀναδεικνύονται ἀνάμεσα στά πρακτικά προβλήματα και δηγοῦν στή διάκριση και ταξινόμησή τους σέ διαφορετικές οίκογένειες, προωθοῦν και ἀποσαφηνίζουν τά μέσα και τούς δρους συνεργασίας ἀνάμεσα στίς ἐπιστήμες αὐτές, ξεκαθαρίζουν καλύτερα και ἔξαφαλίζουν μονιμότερα τίς συνδέσεις ἀνάμεσα στά ἀντίστοιχα ἀντικείμενα. Οι πρακτικοί κανόνες, οι τεχνικές, οι ἐμπειρικές μέθοδοι πού συνιστοῦν αὐτές τίς ζεύξεις ύψιστανται στήν πορεία ἐπεξεργασίες πού τίς ἐκλεπτύνουν, τίς ἔξειδικεύουν, τίς καθιστοῦν περισσότερο ἀσφαλεῖς και ἀξιόπιστες. "Ετσι τελικά, σχηματίζεται και ἐμπεδώνται μία διεπιστημονική βάση ή δποια χαρακτηρίζεται πλέον ἀπό σταθερότητα, μονιμότητα, σφήνεια, ἐσωτερική πειθαρχία, ἀπό ἔνα συγκεκριμένο προσανατολισμό πρός μιά λιγότερο ή περισσότερο προσδιορισμένη οίκογένεια πρακτικῶν προβλημάτων. Οι διάφορες εἰδικότητες μηχανικῶν ή ή ιατρική συνιστοῦν, ἀκριβῶς, διεπιστημονικούς κλάδους συγκροτημένους μέσα ἀπό τέτοιες διαδικασίες. Καί δ σχηματισμός μιᾶς τέτοιας διεπιστημονικής βάσης ίσοδυναμεῖ, μέ τή σειρά του, μέ τήν ἀποκατάσταση μιᾶς «έσωτερικής» δυναμικῆς προσιδιάζουσας στή διεπιστημονική βάση αὐτή. Ή «έσωτερική» αὐτή δυναμική είναι γεννήτρια ἀλληλουχιῶν ἀπό προβλήματα τά δποια δέν είναι ἀμεσα πρακτικά — μοιάζοντας κατά τοῦτο μέ τά προβλήματα πού θέτει και ἀντιμετωπίζει μια ἐπιστήμη — ἀλλά είναι προβλήματα πού συστηματοποιοῦν τίς διαδικασίες ἐπίλυσης τέτοιων πρακτικῶν προβλημάτων.<sup>14</sup> Ή Ιατρική ή τεχνολογική ἐρευνα τέτοιες ἀκριβῶς ἀλληλουχίες προβλημάτων διαμορφώνει και ὑπηρετεῖ. Ετσι, συνοψίζοντας, μποροῦμε νά πούμε δτι ἀν τό πρώτο γνώρισμα τῶν διαδικασιῶν ἐπίλυσης ἔνός πρακτικοῦ προβλήματος μέ ἐπιστημονικό τρόπο ἀναφέρεται στό «πρίν» τής ἐπίλυσης και διαπιστώνει δτι τό πρόβλημα διαμορφώνεται ώς πρόβλημα ἐκ τῶν προτέρων, ἐρήμην τῶν ἐπιστημῶν πού πραγματεύονται δψεις τῶν ἐνεχομένων στό πρόβλημα φαινομένων, τό δεύτερο γνώρισμα ἀναφέρεται στίς ίδιες τίς διαδικασίες ἐπίλυσης αίτιολογώντας και προσδιορίζοντας τό χαρακτηρισμό αὐτῶν τῶν διαδικασιῶν ώς ἐπιστημονικῶν: οι διαδικασίες ἐπίλυσης αὐτές ἐδράζονται σέ ἀλλά και διαμορφώνουν μιά διεπιστημονική βάση μέ «έσωτερική» δυναμική δποιο οι ἐκεὶ μετέχουσες ἐπιστήμες συνδέονται μέ σχέσεις «έξωτερικές», ζεύξεις ἐμπειρικές ἐπιβαλλόμενες ἀπό τό ίδιο τό πρός ἐπίλυση πρόβλημα και τά δμοιδή του.

Τό τρίτο, τώρα, και τελευταίο γνώρισμα τῶν διαδικασιῶν ἐπίλυσης ἔνός πρακτικοῦ προβλήματος δέν μπορεῖ, κατά τά προηγούμενα, παρά νά ἀναφέρεται στό «μετά» τήν ἐπίλυση, στό προϊόν αὐτῆς τής ἐπίλυσης, στό χαρακτήρα τής ἐπιτυγχανόμενης λύσης. Καί μένει νά δοῦμε τό πῶς.

Καθώς τό πρακτικό πρόβολημα δέν δρίζεται στό σύνολό του στά πλαίσια καμᾶς ἐπιστήμης, καθώς οι διαδικασίες ἐπίλυσής του ἐνέχουν τίς και ἔξαρτῶνται καθοριστικά ἀπό τίς ἐμπειρικές ζεύξεις πού ἀρθρώνουν τή σχετική διεπιστημονική βάση, ή λύση του δέν μπορεῖ νά ἐλέγχεται ἐπιστημονικά μέ τόν ίδιο τρόπο πού ἐλέγχεται ή λύση ἔνός ἐπιστημονικοῦ προβλήμα-

14. Βλέπε, π.χ., γιά τήν περίπτωση τής Χημικῆς Μηχανικῆς, τό άρθρο K. Buchholz, "Verfahrenstechnic (Chemical Engineering) — Its Development, Present State and Structure", Social Studies of Science 9. (1979).

τος. Ή ενεργός παρουσία αύτών των έμπειρικῶν ζεύξεων, ή συμβολή δρών έξωεπιστημονικῶν στήν ίδια τή διαδικασία τῆς ἐπίλυσης εἰσάγει ἔτσι ἔνα εἰδος «ἐπιστημονικῆς ἀπροσδιοριστίας» ως πρός τις λύσεις πού τελικά ἐπιτυγχάνονται: οἱ λύσεις αὐτές δέν εἶναι μοναδικές, δέν εἶναι κάν μονότροπες η μονοσήμαγες. Αύτές ὑπόκεινται σέ παράγοντες ἀμεσα κοινωνικούς, σέ κριτήρια πού ἐνέχουν συμφέροντα καί τά δοποία κατά κανέναν τρόπο δέν μπορούν νά θεωρηθοῦν ἐπιστημονικά ή, ἀκόμα περισσότερο, νά ἐκληφθοῦν ώς κοινωνικά οὐδέτερα. Μία τέτοια λύση μπορεῖ π.χ. νά εἶναι κατάλληλη γιά μιά χρήση ἀλλά ἀκατάλληλη γιά κάποια ἄλλη, μιά θεραπεία μπορεῖ νά εἶναι σχετικά ἀποτελεσματική ἀλλά ὑπερβολικά δύνητρή, μιά κατασκευή ἀκριβής ἀλλά ὑπερβολικά δύγκωδης, οἱ κανόνες ἀσφαλείας μπορεῖ νά ἀντιφάσκουν μέ τόν σχετικό οἰκονομικό προϋπολογισμό κ.ο.κ. «Ἔτσι τό πρακτικό πρόβλημα δέν ἐπιδέχεται μιά συγκεκριμένη λύση ἀλλά οἰκογενεις δόλκηρες: οἱ διαδικασίες τῆς ἐπίλυσής του, ή μελέτη του δηγούν στή διαμόρφωση ἐνός πεδίου δυνατῶν λύσεων, λύσεων διαφορετικῶν καί ἀντικρουομένων. Μ' ἄλλα λόγια αὐτές οἱ διαδικασίες ἐπίλυσης δέν καταλήγουν σέ καμιά λύση. Διατυπώνουν μόνον προτάσεις πρός ἐπιλογήν. Καὶ ή σχετική ἐπιλογή δέν ἀνήκει, βέβαια, στή δικαιοδοσία καμιᾶς ἐπιστήμης: αὐτή ἐπαφίεται στό κοινωνικό ὑποκείμενο πού παρήγγειλε τήν ἐπίλυση τού πρακτικοῦ προβλήματος. Είναι δέ ἐργοδότης — συλλογικός ή ἀτομικός — τού μηχανικοῦ ή δέ πελάτης τού γιατροῦ πού πάντοτε ἔχει τήν τελευταία λέξη. «Ἔτσι ή δὴ διαδικασία τελειώνει ὅπως ἄρχισε. Ή τελική λύση ἐνός προβλήματος τό δόποιο διαμορφώθηκε ἐξωεπιστημονικά ἐπιλέγεται ἐξωεπιστημονικά. Οι σχετικές ἐπιστήμες ὑπεισέρχονται, ὅπως ὑπεισέρχονται, μόνο σέ αὐτήν καθεαυτήν τή διαδικασία ἐπίλυσης γιά νά διαμορφώσουν ἀπλῶς προτάσεις, γιά νά δρίσουν το πεδίο τῶν δυνατῶν λύσεων.

Ή δεύτερη κατηγορία διεπιστημονικῶν σχέσεων δέν προσβλέπει, λοιπόν, σέ γνώση ἀνεξάρτητη ἀπό τίς κοινωνικές σχέσεις καί τίς ἀντιθέσεις τους. Σέ ἀντιδιαστολή μέ τήν πρώτη — τῆς δοποίας τά συστατικά γνωρίσματα ταυτίζονται αὐστηρά μέ τό συστατικό τῶν ἐπιστημῶν πού σχηματίζουν τούς ἀντίστοιχους κλάδους — ή δεύτερη κατηγορία διεπιστημονικῶν σχέσεων δέν δῆγει σέ ἀποτελέσματα πού διεκδικοῦν, δηωσδήποτε μερικῶς βέβαια πάντοτε, ἔναν ἀπόλυτο, διατορικό καί ὑπερκοινωνικό χαρακτήρα. Ή γνώση πού παράγεται είναι γνώση ρητά χρήση, γνώση ἀμεσα χρησιμοποιήσιμη. Αὐτές είναι, συνολικά πλέον, οἱ δυνατότητες καί αὐτά τά δρια τῆς διεπιστημονικότητας. Τόσο τῆς «έσωγενοῦς» — αὐτῆς πού συγκροτεῖται ἀπό τήν ἐσωτερική δυναμική τῶν ἐπιστημῶν — δ-σο καί τῆς «έξωγενοῦς» — αὐτῆς πού ἀποκαθίσταται κατά τήν ἐπίλυση πρακτικῶν προβλημάτων. Ή διεπιστημονικότητα δέν μπορεῖ νά εἶναι τίποτε περισσότερο. Οὔτε ἀντίδοτο γιά τά κακά τῆς ἔξειδικευσης οὔτε πανάκεια γιά τή λύση τῶν προβλημάτων.

### Οἰκολογικό κίνημα, περιβάλλον καί οἰκολογία

Έδω τό κείμενο ούσιαστικά τελείωσε. «Οσα προηγούνται ἐκπληρώνουν, στό μέτρο τῶν δυνάμεων μου, τήν ὑπόσχεση τῆς εἰσαγωγῆς. Συνιστοῦν ή, τουλάχιστον, θέλουν νά συνιστοῦν τή συνεκτική ἐκείνη τοποθέτηση γιά τήν ἐπιστήμη καί τή διεπιστημονικότητα ή δοποία ἀφενός ἐπιτρέπει τόν ἐλεγχο τῶν ἐπιστημολογ-

κῶν ισχυρισμῶν τοῦ οἰκολογικοῦ κινήματος καί ἀφετέρου προσφέρει μιά ἀφετηρία γιά τή συγκεκριμένη ἀνάλυση τοῦ θεωρητικοῦ του λόγου. Αὐτά πού ἀκολουθοῦν δέν εἶναι τίποτε περισσότερο ἀπό μιά ἀτελής εἰσαγωγή σέ αὐτήν τή συγκεκριμένη ἀνάλυση: φιλοδοξοῦν μόνο νά ἀποκαταστήσουν κάποια σημεῖα ἐπαφῆς ἀνάμεσα στή γενική τοποθέτηση πού προηγεῖται καί τίς συγκεκριμένες πραγματικότητες τοῦ οἰκολογικοῦ κινήματος πού μέλλουν νά ἀντιμετωπιστοῦν.

Ο θεωρητικός λόγος, λοιπόν, τοῦ οἰκολογικοῦ κινήματος, ὅπως εἰσαγωγικά τόν προσδιορίσαμε, στοιχειοθετεῖ τούς ἐπιστημολογικούς ισχυρισμούς του ἀντιλόντας ἐπιχειρήματα ἀπό δύο διαφορετικές ἀλλά ἀλληλεξαρτώμενες πηγές: τήν ἐπιστημονική πρακτική τῆς Οἰκολογίας ἀπό τή μιά μεριά καί τήν ίδια τῆς διεπιστημονικότητας, ὅπως ἐφαρμόζεται στό περιβάλλον, ἀπό τήν ἄλλη. Γιά νά μήν κοπεῖ δέ τό νήμα τοῦ προηγούμενου συλλογισμοῦ θά ξεκινήσω ἀπό τή δεύτερη αὐτή ἀναφορά τοῦ οἰκολογικοῦ κινήματος, τή σχέση πού συνδέει τό περιβάλλον μέ τή διεπιστημονικότητα.

Καταρχήν δέν θά σταθῶ καθόλου στό ίδεολογικό φορτίο πού περικλείει δέ δρος «περιβάλλον», στά δσα ή ἀθωότητα καί ή μακάρια οὐδετερότητά του ἐπιστρατεύτηκαν γιά νά ἀποκρύψουν (τί εἶναι αὐτό πού τό περιβάλλον περιβάλλει, τί διακρίνει τό περιβάλλον ἀπό τό περιβαλλόμενο καί τί τό συναρτᾶ μαζί του

Οι οἰκολογικές προτάσεις  
μπορούν κάλλιστα ν' ἀποτελέσουν  
στρατηγικές ἐφεδρείες  
τοῦ καπιταλισμοῦ

κ.ο.κ.). Θά δεχτῶ ἀπλῶς τόν τρέχοντα περιγραφικό «δρισμό» τοῦ περιβάλλοντος γιατί αὐτός, ὅπως θά δοῦμε, εἶναι ἔτσι κι ἀλλιώς ἀρκετός γιά νά προσδιοριστεῖ ή σχέση πού ἐδῶ ἐνδιαφέρει.

Τό περιβάλλον, λοιπόν, συνίσταται ἀπό «τίς φυσικές, κλιματολογικές, ἀτμοσφαιρικές κ.λπ. συνθῆκες ἐνός χώρου, ὅπως αὐτές ἐπηρεάζονται καί τροποποιοῦνται ἀπό τίς κοινωνικές δραστηριότητες». Καί αὐτό τό περιβάλλον ἐπιδέχεται διεπιστημονική ἀντιμετώπιση περίπου ώς ἔξης: Πρῶτα ἀπ' δλα, πρέπει νά προσδιοριστοῦν τά γεωγραφικά δρια τοῦ χώρου στόν δοποῖον δρισμός αναφέρεται ώς πρός τίς συνθῆκες πού δ ἰδιος δρισμός ἐπικαλεῖται. Πρέπει, δηλαδή, πρῶτα νά δροθετηθεῖ συγκεκριμένα δ χῶρος μέσα στόν δοποῖο θά ἐξεταστοῦν οἱ τροποποιήσεις τῶν φυσικῶν, κλιματολογικῶν κ.λπ. συνθῆκῶν. Καί αὐτή ή δροθέτηση δέν εἶναι πάντοτε μιά ἀπλή ή αὐτονόητη διαδικασία. Μπορεῖ, π.χ., ἔνα φυσικό γεωγραφικό σύνορο, ἔνα βουνό ή ἔνα ποτάμι, νά μήν εἶναι ταυτόχρονα καί κλιματολογικό σύνορο. «Η μπορεῖ οἱ συνθῆκες πού ἐπικρατοῦν στό ἔνα ἄκρο μιᾶς καλά δρισμένης, γεωγραφικά καί κλιματολογικά, περιοχῆς — π.χ. μιᾶς λίμνης — νά διαφέρουν σημαντικά ἀπό αὐτές πού ἐπικρατοῦν στό ἄλλο. «Ἔτσι, γιά νά ἐπιτευχθεῖ μιά τέτοια δροθέτηση, χρειάζεται νά ἔχεισφαλιστοῦν ἐμπειρικές ζεύξεις ἀνάμεσα στούς ἐπιστημονικούς κλάδους πού καλοῦνται νά συνεργασθοῦν, νά διαμορφωθοῦν σχέσεις ἀνάμεσά τους πού νά συνεπάγονται συγκεκριμένα

κριτήρια γιά την δροθέτηση αυτή. Άλλα αυτό δέν φτάνει. Ούτε ή δροθέτηση αυτή μπορεί νά έπιτευχθεί άνεξάρτητα από το δεύτερο σκέλος του παραπάνω δρημού, τίς κοινωνικές δραστηριότητες πού τροποποιούν τίς φυσικές κ.λπ. συνθήκες του άντιστοιχου χώρου. Μ' αλλα λόγια, πρέπει συγχρόνως οι ένλόγω κοινωνικές δραστηριότητες νά άναχθούν σε μεγέθη συνεργάσιμα με τίς άντιστοιχες συνθήκες, νά άναχθούν, δηλαδή, σε φυσικές και χημικές παραμέτρους (ένεργειακά ίσοζύγια, θερμοκρασιακές διαφορές, παροχές φυσικών ούσιων και χημικών ένώσεων κ.λπ.). Τά μέσα, τώρα, πού δόηγούν σ' αυτήν την άναγωγή μαζί μέτα της κριτήρια δροθέτησης, δημοσίες αυτά διαμορφώνονται μέσα στην ίδια διαδικασία, σχηματίζουν μιά διεπιστημονική βάση ή δοπία μπορεί νά χρησιμοποιηθεί γιά νά άντιμετωπιστούν συγκεκριμένα πρακτικά προβλήματα. Και από κεί και πέρα, βέβαια, άνοιγει δρόμος γιά την έπεξεργασία των σχετικών ζεύξεων, γιά τίς τεχνικές, τίς έμπειρικές μεθόδους, τούς πρακτικούς κανόνες πού θά άποτιμήσουν τίς έπιπτώσεις των κοινωνικών δραστηριοτήτων — παραμέτρων στίς σχετικές φυσικές κ.λπ. συνθήκες, θά συσχετίσουν ρητά τίς ποσοτικές μεταβολές των μέν με τίς ποιοτικές άλλοιώσεις των δέ και θά δημηγόρουν στή σύνταξη της μελέτης, στή διατύπωση των προτάσεων από τίς δοπίες τό κοινωνικό ύποκειμενο πού παρήγγειλε την έπιλυση του άντιστοιχου πρακτικού προβλήματος θά έπιλεξει την

**Τό οίκολογικό κίνημα θέτει  
άντικειμενικά τό πρόβλημα  
των παραγωγικών δυνάμεων  
τού σοσιαλισμού**

τελική λύση. Αυτή είναι τελικά ή σχέση περιβάλλοντος και διεπιστημονικότητας. Τίποτε περισσότερο και τίποτε λιγότερο. Τό πρακτικά προβλήματα πού άφορουν τό περιβάλλον μπορούν, άπλα, νά άντιμετωπιστούν έπιστημονικά μέσα διεπιστημονικών σχέσεων της δεύτερης από τίς κατηγορίες πού άναλύσαμε παραπάνω. Και δην τό περιβάλλον τροφοδότησε μιά διάλογη ιδεολογία γιά τη διεπιστημονικότητα, δέν φταιει τό ίδιο: άπλα και μόνον, τά πρακτικά προβλήματα πού τό άφορούν και οι διαδικασίες πού σχημάτισαν την άντιστοιχη διεπιστημονική βάση έμφανιστηκαν δυναμικά στό προσκήνιο μέσα σέ μιά συγκυρία πού άναζητούσε μιά, δοπιαδήποτε, φιλοσοφική λίθο. Οι έπιστημονικοί ίσχυρισμοί τού οίκολογικού κινήματος δέν μπορούν έτσι νά προσβλέπουν έδω σέ πολλά.

“Ομως, δημοσίες είπαμε από τήν άρχη, οι έπιστημονικοί τίτλοι τού οίκολογικού κινήματος δέν βασίζονται κυρίως στίς έκ των πραγμάτων εύκαιριακές έπιστημονικές άναφορές πού μπορεί νά παρέχει ή διεπιστημονικότητα. Οι ίσχυρισμοί αύτοι έδραζονται στήν έπιστημονική πρακτική πού συνιστά έναν συγκεκριμένο, άκαδημαικά άναγνωρισμένο, έπιστημονικό κλάδο, τόν κλάδο τής Οίκολογίας. Είναι, δηλαδή, ή Οίκολογία αυτή πού δχι μόνον προσφέρει τό έδαφος γιά τη διατύπωση των ίσχυρισμῶν αύτῶν άλλα κυριολεκτικά δργανώνει τό θεωρητικό λόγο του οίκολογικού κινήματος φτάνοντας άκόμη και στό νά δώσει ένομα στό ίδιο τό κοινωνικό κίνημα. Η συγκεκριμένη άναλυση του

θεωρητικού λόγου του οίκολογικού κινήματος σ' αυτό τό σημείο, δφείλει, κατά κύριο λόγο, νά σταθεί.

‘Εδω δέν θά έξετάσω καθόλου τό έπιστημονικό καθεστώς πού διέπει τήν Οίκολογία. Οι άκριβεις έπιστημονικοί τίτλοι της, τό έπιπεδο τής σημερινής έπιστημονικής συγκρότησής της, τό δην αυτή συνιστά αύτόνομη έπιστημη ή έπιστημονικό κλάδο πού διαμορφώθηκε μέσω διεπιστημονικῶν σχέσεων τής πρώτης από τίς παραπάνω κατηγορίες, είναι ζητήματα τά δποια δέν θά θίξω έδω καθόλου. Και αυτό γιά έναν πολύ άπλο λόγο. ‘Ολόκληρη ή άναλυση πού προηγείται δέν συνιστά παρά τίς προϋποθέσεις αυτής τής έξετασης. Αποκλειστικός στόχος της είναι νά διαγράψει μιά τοποθέτηση ή δποια νά παρέχει τά έφόδια πού άπαιτονται γιά τή συγκεκριμένη άναλυση αύτοῦ άκριβως τού έπιστημονικού καθεστώτος. “Ομως, έτσι διατυπωμένος, δ στόχος αυτός παραμένει μέσα στά πλαίσια τής Έπιστημονικίας και δέν άφορα άμεσα τό οίκολογικό κίνημα, ώς κίνημα. Η έξεταση τού έπιστημονικού καθεστώτος τής Οίκολογίας και, κατά συνέπεια, και ή ίδια ή άναλυση πού προηγείται, δέν ύπηρετει τούς γενικότερους πολιτικούς στόχους πού θέτει ή είσαγωγή τού παρόντος κειμένου και δέν δικαιώνεται, άρα, πολιτικά παρά μόνον άφοι άναγνωριστεΐ και έπειδή άναγνωρίζεται ένα, φαινομενικά τουλάχιστον, παράδοξο γεγονός: “Ενα συγκεκριμένο κοινωνικό κίνημα θεμελιώνει τό λόγο του σέ και παίρνει τό ένομα του άπο έναν συγκεκριμένο έπιστημονικό κλάδο, έπιστημονικό κλάδο δ δποίος μάλιστα άνήκει στήν «ηπειρο» των φυσικών έπιστημῶν. Είναι αυτό τό παράδοξο πού μένει πλέον νά διερευνθεί.

‘Η Οίκολογία, τώρα, σύμφωνα μέ τόν τρέχοντα περιγραφικό «δρισμό» της, είναι ένας κλάδος τής Βιολογίας δ δποίος έχει ώς άντικειμενο τά οίκοσυστήματα. Η Οίκολογία, δηλαδή, μελετά τίς σχέσεις πού άλληλοεξαρτούν τίς ζωικές και φυτικές κοινότητες μέσα στό περιβάλλον στό δποιο αύτές ζουν και άναπαράγονται. Και έδω δ δρος «περιβάλλον» δέν ύπάρχει τυχαία. Τό περιβάλλον και ή Οίκολογία σχετίζονται, η Οίκολογία μετέχει καθοριστικά τής διεπιστημονικής βάσης ή δποια άντιμετωπίζει τά πρακτικά προβλήματα πού άφορούν τό περιβάλλον. Μ' αλλα λόγια, δημοσίες πρίν άπο λίγο είπαμε, ού δύο έπιστημονικές άναφορές τού οίκολογικού κινήματος δέν είναι άνεξάρτητες ή μιά δπό τήν άλλη. Υπάρχει καταρχήν ή έπιστημολογική δυνατότητη νά άρθρωθούν αύτές ρητά μεταξύ τους μέσα σ' έναν ένιαϊ θεωρητικό λόγο.

“Ομως δ «δρισμός» αύτός τής Οίκολογίας, έστω και μέ τή συνεπικουρία τής διεπιστημονικής βάσης πού άντιμετωπίζει τό περιβάλλον, δέν φαίνεται νά έχει και πολλά νά κάνει μέ τό οίκολογικό κίνημα ώς κοινωνικό κίνημα και κατά κανέναν τρόπο δέν λύνει τό παραπάνω παράδοξο. Τό οίκολογικό κίνημα δέν έχει ώς άποκλειστικό ούτε, γενικά, ώς κύριο στόχο τή διαφύλαξη τέτοιων ζωικών και φυτικών κοινοτήτων. Η σωτηρία π.χ. τής μεσογειακής φώκιας ή άκόμη και ή προστασία τής χλωρίδας στήν Έλευσίνα συνιστούν γι' αύτό μόνο δευτερεύοντα πεδία παρέμβασης. Τό οίκολογικό κίνημα, ώς κοινωνικό κίνημα, έχει πολύ εύρυτερες βλέψεις. Αναφορά και άντικειμενο τής δράσης του είναι ή κοινωνία των άνθρωπων στό σύνολο της, αύτό θέτει τήν «οίκολογική διάσταση» ώς σημαντική, άν δχι πρωτεύουσα, διάσταση τής κοινωνικής ζωής, μιλάει, τουλάχιστον στήν κυρίαρχη έκδοχή του, γιά οίκολογικό τρόπο ζωής και οίκολογική κοινωνία. Και ή φαινομενική αύτή άντιφαση αίρεται μ' έναν πολύ

συγκεκριμένο τρόπο. Τό οίκολογικό κίνημα δέν μπορεῖ νά είναι κίνημα ταυτόχρονα κοινωνικό και οίκολογικό παρά μόνο στή βάση μᾶς συστατικής γιά τόν θεωρητικό του λόγο, «αύτονότης» γιά τό ίδιο, έπιστημολογικής παραδοχῆς: Ή άνθρωπινη κοινωνία άποτελεῖ κι αύτή άντικείμενο τῆς οίκολογίας, ή κοινωνία είναι οίκοσυστημα καί ώς τέτοιο πρέπει αύτή νά άντιμετωπιστεῖ. Τό παράδοξο τῆς συσχέτισης ένός κοινωνικού κινήματος και μᾶς φυσικής έπιστημης μόνον χάρη στήν υπάρξη αύτῆς τῆς έπιστημολογικής παραδοχῆς βρίσκει τή λύση του καί ο αύτοπροσδιορισμός τού λόγου τού οίκολογικού κινήματος ώς λόγου έπιστημονικοῦ μόνον άπό αύτήν τήν έπιστημολογική παραδοχή άντλει τή νομιμότητά του.

Η έπιστημολογική αύτή παραδοχή δέν πέφτει, βέβαια, άπό τόν ούρανό. Είναι σήμερα ένας δρίζοντας δόπου ή άντιμετώπιση τῆς κοινωνίας ώς οίκοσυστήματος κινδυνεύει νά γίνει έπιτακτικά άναγκαία. «Έχουν σήμερα συσσωρευθεῖ, κυριολεκτικά και μεταφορικά, τόσα και τέτοια νέφη πού μᾶς έπιτρέπουν νά φαντασθούμε ιδι άν δ καπιταλισμός έξακολουθεῖ νά άναπτύσσεται άνεξέλεγκτα μέ τή μορφή πού σήμερα κυρίαρχα τόν χαρακτηρίζει τότε δ πλανήτης θά φτάσει στά πρόθυρα μᾶς μείζονος οίκολογικής καταστροφῆς ή δοποία θά θέτει άμεσα τό ζήτημα τῆς έπιβίωσης τού άνθρωπινου είδους ώς φυσικού, άκριβώς, είδους. Και στό πλαίσιο μᾶς τέτοιας προοπτικής είναι εύλογο νά συμπεράνουμε ιδι οι κοινωνικές άντιθέσεις, μέ τή μορφή πού σήμερα αύτές υπάρχουν, ένδεχεται νά άτονίσουν ή και νά έξαφανιστούν, ιδι δ άστός και δ προλετάριος θά φτάσουν νά έχουν ώς κοινό, άλλ' ιδι κατανάγκην άπό κοινού, πρόβλημα τό πρόβλημα τῆς προσωπικής τους έπιβίωσης. Υπάρχουν σήμερα πολύ άπτά, σκληρά πραγματικά κοινωνικά φαινόμενα και κοινωνικές διαδικασίες πού μοιάζουν νά διαγράφουν καθαρά μά τέτοια προοπτική. Κανείς δέν μπορεί σήμερα νά ισχυριστεί ιδι η θεμελιώδης έπιστημολογική παραδοχή τού οίκολογικού κινήματος δέν διαθέτει μιά πραγματική, κυριολεκτικά ύλικη βάση.

Ωστόσο, ή ύλικη αύτή βάση δέν φτάνει γιά νά νομιμοποιήσει έπιστημολογικά τήν άφετηριακή παραδοχή τού έκλογικού κινήματος. Τό κοινωνικό δέν μπορεί ποτέ νά άναχθει στό φυσικό. Άκομη και άν καθόλου βέβαιο — δ δρίζοντας τῆς συνολικής οίκολογικής καταστροφῆς προσεγγιστεί, άκομα και άν καταρρεύει διολκηρωτικά κάθε μορφή πολιτισμού και κυριαρχήσει η πιό πούρα βαρβαρότητα, οι σχέσεις τού άνθρωπινου είδους μέ τήν δύοια, τότε, περιβάλλοντα φύση θά παραμείνουν πάντοτε σχέσεις κοινωνικές, οι δροι και οι συνθήκες έπιβίωσης τῶν άνθρωπων θά προσδιορίζονται άπό τίς σχέσεις πού αύτοι συνάπτουν μεταξύ τους. Και οι κοινωνικές σχέσεις, οι δοπιεσδήποτε κοινωνικές σχέσεις δέν μπορούν παρά νά είναι, είναι έξ όρισμον, άντικείμενο τῆς έπιστημης, ή, καλύτερα, τῆς έπιστημονικής «ήπειρου» τῆς Ιστορίας και κατά κανέναν τρόπο άντικείμενο μέρους ή όλοκληρης τῆς «ήπειρου» τῶν φυσικῶν έπιστημῶν.

Καί, δημος είναι φυσικό, ή θεμελιώση τού θεωρητικοῦ λόγου ένός κοινωνικού κινήματος σέ μιά παραδοχή ή δοποία ιδι μόνον δέν διαθέτει κανένα έπιστημολογικό έρεισμα άλλα είναι έπιπλέον «αύτονότη» και άρα ούσιαστικά άπούσα άπό τό δηπτικό του πεδίο δέν μένει χωρίς πολιτικές συνέπειες. Ο αύτονότης χαρακτήρας αύτῆς τῆς παραδοχῆς καθιστᾶ τήν ίδια άφανή και τυφλώνει, άντιστοιχα, τό οίκολογικό κίνημα άπαγορεύοντάς του νά «δεῖ» κάτι πολύ άπλο: Δέν έχει μόνο αύτό τό προνόμιο νά «βλέπει» τούς οίκολογικούς

κινδύνους πού συνοδεύουν τήν καπιταλιστική άνάπτυξη. Οι κίνδυνοι αύτοι είναι δρατοί έξισου καλά — άν ιδι καλύτερα — άπό τούς καπιταλιστές και τούς έκπροσώπους τους ιδού και άπό τούς οίκολογους. Και αύτό ιδι μόνον γιατί είναι και οι άστοι άνθρωποι, δηλαδή ένδιαφέρονται κι αύτοι γιά τήν προσωπική τους έπιβίωση, άλλα, κυρίως, γιατί αύτοι είναι, άκριβώς, άστοι, δηλαδή ένδιαφέρονται πάνω άπ' ολα νά έξασφαλίσουν στρατηγικά τήν κυριαρχία τού κεφαλαίου. Οταν αύτή ή κυριαρχία κινδυνεύει και πολύ πρίν κινδυνεύουν προσωπικά οι ίδιοι, ή καπιταλιστική τάξη πραγμάτων (άν δέν έχει ώς τότε άνατραπεῖ) σίγουρα θά άλλαξει μορφή. Αν είναι σήμερα δρατός δ δρίζοντας μᾶς συνολικής οίκολογικής κατάρρευσης, πολύ περισσότερό δρατές είναι οι διαδικασίες μέ τίς δοποίες δ καπιταλισμός ιδιοποιείται και έντασσει στή δική του στρατηγική ιδες άνεξαιρέτως τίς οίκολογικές προτάσεις. Ήπιες μορφές ένέργειας, έναλλακτικές τεχνολογίες, ήλεκτροκίνητα καί ήλιακά χωριά, βιοκαλλιέργειες, οίκοτουρισμοί και άλλα τά συναφή σοβαρά ή άστεια δέν συνιστούν μόνο έπινοήσεις τού οίκολογικού κινήματος: άποτελούν ταυτόχρονα και στρατηγικές έφεδρεις τού καπιταλισμοῦ. Μπορεῖ τό μικρό νά είναι ώραιο άλλα ίσως σύντομα δέν θά είναι ώραιο μόνο γιά τούς οίκολογους. Ή άρρηκτη, λοιπόν, παραδοχή πού θεμελιώνει τούς έπιστημολογικούς ίσχυρισμούς τού οίκολογικού κινήματος και άργανώνει τόν θεωρητικό του λόγο δέν είναι έτσι ούτε ούδετερη ούτε άθώα. Αύτή δεσμεύει τό οίκολογικό κίνημα σέ μιά διφορούμενη στρατηγική, τού άπαγορεύει νά διαχωρίσει τούς διπονδούς φίλους του άπό τούς κόλακες έχθρούς του, προσδίδει στήν πολιτική του έναν έγγενων άσαφή χαρακτήρα. Ο προοδευτικός χαρακτήρας τού οίκολογικού κινήματος δέν είναι μιά γιά πάντα δεδομένος.

Καί αύτό δέν σημαίνει, βέβαια, ιδι τό οίκολογικό κίνημα είναι κίνημα άντιδραστικό. Αντίθετα, τό οίκολογικό είναι κίνημα προοδευτικό και μάλιστα ιδι μόνο γιατί άντιμάχεται τήν κυριαρχη σήμερα τάξη πραγμάτων. Οπως κάνουν άλλα τά «νέα κοινωνικά κινήματα» στά πεδία τής δικής του τό καθένα παρέμβασης, τό οίκολογικό κίνημα, μέ τήν παρουσία και τή δράση του, τό λόγο και τήν πράξη του θέτει έπιτακτικά ένα μείζον έρωτημα: Τόν έπαναπροσδιορισμό, μέσα στίς συνθήκες ένός καπιταλισμού πού σαπίζει, τῶν σχέσεων κοινωνικής δραστηριότητας και φύσης, δηλαδή μέ άλλα λόγια τίποτε λιγότερο άπό τό πρόβλημα τῶν παραγωγικῶν δυνάμεων τού σοσιαλισμοῦ. Και άν τό έρωτημα αύτό δέν μπορεί νά άπευθύνεται ρητά παρά μόνο σέ δσους υπηρετούν έμπρακτα και θεωρητικά, τήν υπόθεση τού σοσιαλισμοῦ, είναι ή άναλυνση τού θεωρητικοῦ λόγου τού ίδιου τού οίκολογικού κινήματος πού θά άναδείξει τά καθοριστικά στοιχεία τῆς άπαντησης. Τό παρόν κείμενο δέν φιλοδοξεῖ παρά νά συμβάλλει στήν άναλυση αύτη.

